

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
ΑΜΑΛΙΑΣ 52

1  
'Εν 'Αθήναις τῇ 18ῃ 'Ιανουαρίου 1954

'Αριθ. Πρωτ. 0138

ΕΠΙΣΤ: ΕΝΤΟΣ ΑΡΙΘΜΟΥ  
ΓΛΩΣΣΑ: ΑΝΕΠΙΤΥΧΩΣ

Π ρ ό ς  
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη  
Κωνσταντινουπόλεως 39  
'Ε ν τ α ὐ θ α

Εὐχαρίστως σᾶς ἀναγγέλλομεν ὅτι ἡ 'Εκτελεστική 'Επιτροπὴ τοῦ 'Ιδρύματος κατὰ τὴν Συνεδρίαν τῆς 15-1-1954 ἐνέκρινε τὰ ἀποτελέσματα τῶν ἐξετάσεών σας εἰς τὴν Σύνθεσιν.

Κατ'αὐτὰ φέρεσθε 1<sup>ος</sup> κατὰ σειρὰν ἐπιτυχίας ἐπὶ 1 θέσεως ὑποτρόφων. Ὅπως γνωρίζετε ἡ ὑποτροφία αὐτὴ εἶχε προκηρυχθῆ διὰ διάστημα 1-3 ἐτῶν.

Ὡς πρὸς τὴν ξένην γλῶσσαν ἐκρίθησαν αἱ γνώσεις σας ἀνεπαρκεῖς. Κατὰ ταῦτα δικαιουσθε, ὅπως ἐντός ἐξαμήνου ἀπὸ τῆς ἐκδόσεως τῶν ἀποτελεσμάτων, ἤτοι τῆς 31ης Δεκεμβρίου 1953, ἐπανέλθητε ἅπαρ εἰς νέαν ἐξέτασιν, ὡς πρὸς τὴν ξένην γλῶσσαν, ὅποτε, ἐάν μὲν ἐπιτύχητε, θὰ συνεχισθῇ ἡ προβλεπομένη διαδικασία διὰ τὴν ἀνακήρυσίν σας, ἐν ἐναντίᾳ δέ περιπτώσει χάνετε τὸ δικαίωμα τῆς ὑποτροφίας.-

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ. Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

ds





ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
ΑΜΑΛΙΑΣ 52

Έν Αθήναις τῆ 6ῃ Ἰουλίου 1954

Ἀριθ. Πρωτ. 420-Ι786

ΑΓ/ισ

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Έ ν τ α ῦ θ α

Εὐχαρίστως σᾶς ἀναγγέλομεν ὅτι ἡ Ἐκτελεστική Ἐπιτροπή τοῦ Ἰδρύματος κατὰ τήν Συνεδρίαν τῆς 2-VII-1954 ἐνέκρινε τὰ ἀποτελέσματα τῆς ἐπιτυχοῦς ἐπανεξετάσεώς σας εἰς τήν ξένην γλῶσσαν.

Ὅπως γνωρίζετε, ἡ υποτροφία αὐτή εἶχε προκηρυχθῆ διά διάστημα 1-3 ἐτῶν.

Διά νά προχωρήσῃ ἡδὴ τό Ἴδρυμα εἰς τήν ἀνακήρυξίν σας ὡς ὑποτρόφου, εἶναι ἀνάγκη νά προηγηθοῦν ἐντός διμήνου τὰ ἀκόλουθα, ἅτινα καθορίζονται ὑπό τῶν Κανονισμῶν.

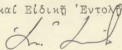
1. Νά καταρτίσῃτε καί ὑποβάλλῃτε τό ἀναλυτικόν Πρόγραμμα σπουδῶν σας.

2. Νά ἐπιλέξῃτε τήν Ἀνωτάτην Σχολήν ἣ τό Ἴνστιτούτον κ.λ.π., εἰς τήν ὅποιαν πρόκειται νά φοιτήσετε, διά νά τύχῃ ἐγκαίρως τῆς ἐγκρίσεως τοῦ Ἰδρύματος. Συνημμένως σᾶς ἀποστέλλομεν τό σχετικόν ἔντυπον πρός συμπλήρωσιν.

3. Ἐπί πλέον οἱ δημόσιοι ὑπάλληλοι ὀφείλου νά προσκομίσουν πιστοποιητικόν ἐμφαίνον ὅτι ἐχορηγήθῃ εἰς αὐτούς σχετική ἄδεια ἀπουσίας κατὰ τὰ ἰσχύοντα παρὰ τῆ ὑπηρεσίᾳ των.-

Συνημμένον

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
καί Εἰδικῆ Ἐντολή



ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.



Ἀριθ. Πρωτ. 421-2298

Ἐγκύκλιος ἀρ. 29  
ΚΔ/εκ

Πρὸς τοὺς ὑποτρόφους ἡζωτερικοῦ.  
Θέμα: Τριμηνιαὶ ἐκθέσεις.

Κατωτέρω καθορίζεται ὁ τρόπος τῆς συντάξεως καὶ ἀποστολῆς τῶν τριμηνιαίων ἐκθέσεων. Ἡ ρύθμισις αὕτη σκοπὸν ἔχει νὰ διευκολύνη καὶ τοὺς ὑποτρόφους, οἱ ὅποιοι, ὡς διεπιστάθη, δὲν ἐνθουσιάζονται ὅλοι πάντοτε τὴν ἀκριβῆ ἡμερομηνίαν τῆς προτέρας ἐκθέσεώς των, ἀλλὰ καὶ τῆς ὕπηρεσίας, ἣ ὅποια θὰ δύναται χάρις εἰς τὴν ἐπερχομένην μεταβολήν, νὰ ἔχη ἀκριβεστέραν ἐκποτέλειαν τῆς δράσεως τῶν ἐν τῇ ἑζωτερικῇ ὑποτρόφων.

1) Αἱ τριμηνιαὶ ἐκθέσεις θέλουσι περιλαμβάνει τὰ ἔργα τῶν ὑποτρόφων κατὰ ἡμερολογιακὰ τρίμηνα, ἧτοι ἀπὸ Ἰανουαρίου μέχρι Μαρτίου, Ἀπριλίου μέχρι Ἰουνίου, Ἰουλίου μέχρι Σεπτεμβρίου, καὶ Ὀκτωβρίου μέχρι Δεκεμβρίου. Ὑπότροφοι τῶν ὁποίων ἡ ἀφίξεις εἰς τὸν τόπον τῶν σπουδῶν ἐγένετο κατὰ τοὺς μῆνας Μάρτιον, Ἰούνιον, Σεπτέμβριον ἢ Δεκέμβριον θὰ περιλαμβάνουσι τὴν δρᾶσιν τοῦ μηνὸς τοῦτου εἰς τὴν δρᾶσιν τοῦ ἐπομένου τριμήνου. Ὑπότροφοι ἀφικθέντες κατὰ τοὺς λοιποὺς μῆνας θὰ ἀποστέλλουσι κανονικὴν ἐκθεσιν διὰ τὸ μέχρι τοῦ ἐπομένου τριμήνου διάστημα.

2) Ἡ ἐκθεσις θὰ περιλαμβάνη εἰς χωριστά, ἠριθμημένα κεφάλαια (Α, Β, Γ, Δ, κλπ.), καὶ καθ' ἕνα σειράν ἀναφέρονται κατωτέρω, τὰ ἀκόλουθα στοιχεῖα: Α') παρακολούθησις μαθημάτων.- Β') συμμετοχὴ εἰς φροντιστηριακὰς ἀσκήσεις.- Γ') ἐρευνητικὴ ἐργασία.- Δ') μελέτη πρὸς συμπλήρωσιν τῆς γενικῆς μορφώσεως εἰς τὸν κλάδον τῆς εἰδικεύσεως.- Ε') δημοσιεύματα ἀναφερόμενα εἰς τὸν σκοπὸν τῆς ἐπιμορφώσεως.- ΣΤ') ἄλλη δρᾶσις σχετικὴ πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἐπιμορφώσεως μὴ κατονομαζομένη ἀνωτέρω (διαλέξεις, π.χ. κλπ.).- Ζ') δημοσιεύματα ἢ ἄλλαι δραστηριότητες μὴ ἔχουσαι ἄμεσον σχέσιν μὲ τὸν σκοπὸν τῆς ἐπιμορφώσεως.- Η') ἐξαιρετικαὶ διακρίσεις, ὡς ἡ ὑπ' ἀριθ. 21 ἐγκύκλιος.- Θ') παρατηρήσεις, ὑποδείξεις, προτάσεις σχετικαὶ μὲ τὴν ἐπιμόρφωσιν τοῦ ὑποτρόφου ὅπου δὲν ἔχει τί νὰ ἀναφερθῆ θὰ σημειοῦται τὸ στοιχεῖον, ὃ τίτλος τοῦ κεφαλαίου καὶ μία κεραφα.

3) Εἰς τὴν ἐκθεσιν θὰ ἐπισυνάπτονται καὶ ὅσα παραστατικὰ ἐπίσημα ἢ ἐξ ἀντικειμένων ἀπαιτοῦνται πρὸς τεκμηρίωσιν τῶν ἐν παραγράφῳ 2 κατονομαζομένων.

4) Ἐκ τῆς τῆς θέματος 2 Ζ', παρατηρεῖται ὅτι οἱ ὑπότροφοι, δαπανῶντες χρῆμα δημόσιον πρὸς ὠρισμένον σκοπὸν, πρέπει κατ' ἀρχὴν νὰ ἀποφεύγουσι πᾶσαν δρᾶσιν μὴ ἔχουσαν σχέσιν ἄμεσον πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἐν τῇ ἄλλοδαπῇ διαμονῆς των. Ἐν τούτοις ἐκεῖνοι εἶναι μόνον κριταὶ τῶν ἐξαιρετικῶν περιπτώσεων καθ' ἃς θὰ δικαιολογῆται, ἢ μᾶλλον θὰ ἐπιβάλλεται ἐπιδείξει δραστηριότητος πρὸς ἄλλην κατεύθυνσιν. Διὰ τοῦτο καὶ μόνον σημειοῦται ἡ τοιαύτη ἐνδειξις.

Ἀρ. Πρωτ. 0216

Επιτακτὴ συντάξις καὶ δημοσίωσις ἐν τῷ 12<sup>ῳ</sup> πρὸς ἐξωτερικὴν ὑποτρόφω.

... αὐτοῦ συνόλου τῶν θεμάτων παρατηρεῖται ὅτι δὲν ἀναγοίφεται περὶ-  
πτωσις μνείας οἰκονομικῶν ἢ ἄλλων ζητημάτων ἢ ζητήσεων εἰς τὴν ἐκθέσιν.  
Πράγματι αἱ ἐκθέσεις διαβιβάζονται ἀμέσως εἰς ἀρμοδίους εἰδικούς πρὸς  
γνωμάτευσιν ἐπὶ τῆς πορείας τῶν σπουδῶν τοῦ ὑποτοφίου. Ἄν περιλαμβά-  
νουν ζητήματα οἰκονομικῆς φύσεως ἢ ἄλλα ἀπαιτοῦντα ἀμέσων ἐνέργειαν  
τῆς ὑπηρεσίας, ταῦτα κινδυνεύουν νὰ καθυστερήσουν ἢ καὶ νὰ μείνουν ἀ-  
νενέργητα.

6) Αἱ ἐκθέσεις πρέπει νὰ συντάσσωνται εὐαναγνώστως, ἐπὶ φύλλων χάρτου  
κανονικῶν διαστάσεων, ὡς ἡ παροῦσα, καὶ πάντοτε ἐν ὄψει τῆς ἀναγνώσεώς  
των ὑπὸ ἀρμοδίου εἰδικοῦ, καθηγητοῦ κλπ. - θὰ πρέπει νὰ ταχυδρομῶνται  
ἐντὸς τοῦ μηνὸς τοῦ ἐπομένου ἀπὸ τῆς λήξεως τοῦ τριμήνου, ἴτοι κατὰ  
τοὺς μῆνας Ἰανουάριον, Ἀπρίλιον, Ἰούλιον καὶ Ὀκτώβριον.

7) Μεταβατικῶς καθορίζεται ὅτι ἡ προσεχῆς τριμηνιαία ἐκθέσις θὰ πρέπει  
νὰ σταλῆ ὑπὸ τῶν ὑποτρόφων κατὰ μῆνα Ὀκτώβριον. -

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

*[Handwritten signature]*

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

X  
V  
11

ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΥΠΟΤΡΟΦΟΣ: ΘΕΩΔΩΡΑΚΗΣ Μιχαήλ

(Ι. Κ. Υ.)

ΣΥΜΒΑΣΙΣ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 131

Εν Αθήναις σήμερον τὴν 29ην Σεπτεμβρίου 1954 ἡμέραν τοῦ ἔτους Τετάρτην μεταξύ ἀφ' ἑνός τοῦ Ἰδρύματος Κρατικῶν Ὑποτροφιῶν, ἐκπροσωποῦμένου ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ αὐτοῦ Διευθυντοῦ κ. Κ. Δημητρά καὶ ἀφ' ἑτέρου τ. οὐ κ. Μιχαήλ Θεωδωράκη κατοικοῦ Ἀθηνῶν ὁδοῦ Κωνσταντινουπόλεως ἀριθ. 39 συνομολογούνται τὰ ἀκόλουθα:

Ὁ κ. Μιχαήλ Θεωδωράκης ἐπιτυχῶν εἰς τὸν διαγωνισμὸν ὑποτροφίας διὰ Σύνθεσιν καὶ πληρῶν πάσας τὰς ὑπὸ τῶν νόμων καὶ

κανονισμῶν προβλεπομένας προϋποθέσεις ἀνακηρύσσεται διὰ τῆς παρουσίας καὶ ὑπὸ τοῦ ἀκολουθούσους ἡμοῦς ὑπότροφος τοῦ Ι. Κ. Υ., κατονομαζόμενος ὡς Περατῆρ διὰ τοῦ ἔτους «Ἑπότροφος».

α) Εἰς τὸν ὑπότροφον παρέχεται προθεσμία μέχρις ἑξ μηνῶν ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς ἀνακηρύξεώς του διὰ προπαρασκευῆς τῆς ἀναχωρήσεώς του καὶ τὴν ἐξασφάλισιν ἐγγράφησιν τοῦ εἰς Ἀνωτάτην Σχολὴν ἢ ἕτερον ἀρμόδιον ἴδρυμα τῆς ἐκλογῆς του, ἐκ τῶν ἡδὴ ἐγκριθέντων παρὰ τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς δι' αὐτόν.

β) Ἡ ἐξάμηνος προθεσμία εἶναι ἀνατρεπτική. Ἄν ὁ ἀνακηρυχθεὶς ὑπότροφος ἐφρόντισεν ἐγκαιρῶς καὶ μὲ τὸν ἀπαιτούμενον ζῆλον νὰ ἐξασφαλίσῃ τὰ τῆς χρήσεως τῆς ὑποτροφίας του, καὶ δὲν τὸ κατάρθωσεν διὰ λόγους ἀνεξαρτήτους τῆς θελήσεώς του, ἡ Ἐκτελεστικὴ Ἐπιτροπὴ δύναται νὰ παρατείνῃ τὴν ἀνωτέρω ἀνατρεπτικὴν προθεσμίαν.

γ) Διάρκεια τῆς ὑποτροφίας ὀρίζεται ἑτήσια. Ἐν τούτοις δύναται νὰ παραταθῇ αὐτὴ κατ' ἀπόφασιν τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς λόγῳ ἐξαιρετικῆς ἐπίδοσεως τοῦ ὑποψηφίου ἢ λόγῳ τοῦ ἀπαιτούμενου τυχόν χρόνου διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν ἀνωτέρου κύκλου σπουδῶν, ἢ εἰδικῆς συγγραφικῆς ἢ ἄλλης ἐργασίας σχεσῖν ἐχούσης μὲ τὴν χορηγηθεῖσαν ὑποτροφίαν.

δ) Τὸ ἀκριβὲς ποσὸν τῆς ὑποτροφίας καθορίζεται τελικῶς ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως, ἢ ὅποια εἰς τὴν περίπτωσιν αὐτὴν λαμβάνει ὅπ' ἄφην, ἐπὶ πλεόν τῆς περὶ τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως τοῦ ὑποτρόφου κρίσεως καὶ τῶν σχετικῶν διατάξεων τοῦ νόμου, τὴν χάραν προορισμὸ τοῦ ὑπότρόφου, τὸ εἶδος τῶν σπουδῶν, τὰς τυχόν πρὸς τοῦτο ἀπαιτούμενας εἰδικὰς δαπάνας, τὰ ἐξόδα ταξιδίου καὶ πᾶν ἄλλο στοιχεῖον τῶν πραγματικῶν ἐν τῇ ἄλλοδαπῇ δαπανῶν τοῦ ὑπότρόφου. Καὶ ἡ κρίσις αὐτῆς τῆς Ἐπιτροπῆς Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως εἶναι ἀνέκκλητος· οὐχ ἦσαν κατὰ τὸ διάστημα τῆς ὑποτροφίας ἡ Ἐκτελεστικὴ Ἐπιτροπὴ δυνατὸν νὰ παράσχῃ εἰς τὸν ὑπότροφον οἰκονομικὰς διευκολύνσεις εἰς περίπτωσιν μεταβολῆς τῆς καταστάσεώς του, ἐκτάκτων δαπανῶν, ἐργαστηριακῶν ἢ συγγραφικῶν, μετὰ ἠθολογημένην αἰτησίαν αὐτοῦ καὶ μετὰ σύμφωνον γνώμησιν τῆς Ἐπιτροπῆς Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως.

ε) Ὁ ὑπότροφος ἀναλαμβάνει νὰ ἀφιερῶθῃ, κατὰ τὸ διάστημα τῆς εἰς τὸ Ἐξωτερικὸν παραμονῆς του, ἀποκλειστικῶς εἰς τὰ ἔργα διὰ τὰ ὁποῖα ἀποστέλλεται καὶ νὰ τηρῇ τὰς εἰδικὰς ὑποχρεώσεις τὰς ὁποίας ἔχει ἀναλάβῃ ἐναντι τοῦ Ἰδρύματος σχετικῶς μὲ τὰς σπουδὰς του.

ς) Ὁ ὑπότροφος θέλει ἀλληλογραφεῖ τακτικὰ μὲ τὸ ἴδρυμα, ἀναγγέλλων πᾶσαν μεταβολὴν τῆς διεθνοῦσεώς του, ἢ τῆς καταστάσεώς του.

Ἐπὶ πλεόν ὁ ὑπότροφος ὀφείλει νὰ ἀποστέλλῃ ἅπαξ ἀνά τρίμηνον ἐκθεσιν περὶ τῆς πορείας τῶν σπουδῶν του.

ζ) Τὸ ἴδρυμα διὰ τῶν ὀργάνων ἐποπτείας, ὅσα διαθέτει, ἐλέγχει τὰ τῆς προόδου καὶ τοῦ ἡθους τῶν ἐν τῷ Ἐξωτερικῷ ὑπότρόφου του, δυνάμενον νὰ προβῇ, κατ' ἀπόλυτον κρίσιν τῆς Ἐκτε

λεστικής Έπιτροπής, εις ανάκλησιν τής ύποτροφίας, γνωστοποιήσας τής αποφάσεώς τής Έκτε-  
λεστικής Έπιτροπής πρό δέκα πέντε τουλάχιστον ημερών από τής ημέρας τής ανακλήσεως.  
η) Ό ύπότροφος όφείλει νά έπιστρέφη πάραυτα μετά τήν λήξιν τής ύποτροφίας του, έκτός  
έάν τύχη ειδικής επί τούτω άδειας παρά τής Έκτελεστικής Έπιτροπής του Ίδρύματος. Έπιστρέφον  
όποβάλλει ένόντος τριμήνου όριστική έκθεσιν περί τών σπουδών του μετά τών σχετικών πιστοποιη-  
τικών, ένδεχομενός τίτλων, δημοσιευμάτων, έργαστηριακών μελετών κλπ.

θ) Υπότροφος μετεκπαιδευθείς εις τήν άλλοδαπήν όφείλει επιστρέφον εις τήν Έλλάδα  
νά άσκησθ επί πενταετίαν τό έτος δι' ή εξεπαιδευθή. Έν περιπτώσει μή συμμορφώσεως όποχρε-  
οται νά επιστρέφη τό συνολικόν ποσόν τής ύποτροφίας μερίμνη του Ι. Κ. Υ.

Μετεκπαιδευθέντες δημόσιοι υπάλληλοι όφείλουν νά συνεχίσουν επί πενταετίαν από τής  
έπιστροφής των, τήν εις τό δημόσιον όπηρεσίαν των, όποχρεούμενοι, έν περιπτώσει άρνήσεως, εις  
έπιστροφήν του συνολικού ποσού τής ύποτροφίας μερίμνη του Ι. Κ. Υ. (Α. Ν. 1825/1951 άρ. 12).

Ό ύπότροφος δηλόωσεν ότι έξουσιοδοτεί τόν **ΑΝΤΩΝΙΟΝ ΓΟΥΛΑΚΗΝ**  
(Διεύθυνσις **ΣΜΥΡΝΗΣ 39 - ΚΕΛ ΣΜΥΡΝΗ**) δπως τόν αντιπροσωπεύη εις τήν έδραν του  
Ίδρύματος διά πάν ζήτημα άναφερόμενον εις τήν σχέσηιν του μετά του Ίδρύματος.  
Ή παρούσα σύμβασις όπογράφεται εις διπλούν, του ύποτρόφου λαμβάνοντος έν αντί-  
γραφον.

Όι συμβαλλόμενοι

Διά τό Ίδρυμα Κρατικών Υποτροφιών

Ό Γενικός Διευθυντής

Ό Υπότροφος

*Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ*

*Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ*

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

Μ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ

Ι Δ Ρ Υ Μ Α

ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ











M. le directeur des études de la Faculté de Médecine  
Paris XX. -

M. le Professeur

Ἄριθ. Πρωτ. 421-3606

Ἐγκύκλιος ἄρ. 35

ΚΑ/εκ

Πρὸς τοὺς Ὑποτρόφους Ἑξωτερικοῦ  
Θέμα: Προπαρασκευὴ Προγράμματος Σπουδῶν νεωτέρων συναδέλφων των.

Μεταξὺ τῶν κυρίων καθηκόντων τοῦ ἐπιστήμονος εἶναι νά βοηθῇ εἰς τὴν μόρφωσιν νεωτέρων ἐπιστημόνων, ἑταίρων του αὐρίου, καὶ μεθαύριον διαδόχων του.

Ὅσαι αἱ πρῶται ομάδες τῶν Ὑποτρόφων Ἑξωτερικοῦ ἐνθυμοῦνται πόσας δυσκολίας συνήντησαν εἰς τὸν καταρτισμὸν τῶν προγραμμάτων σπουδῶν, ἰδίως ἀπὸ τὴν ἄλλειψιν ἐπαρκούς βιβλιογραφίας.

Ἀπὸ τῆς θέσεως τὴν ὁποίαν ἐξασφαλίζει εἰς αὐτοὺς ἡ πρόνοια τῆς Πολιτείας καὶ ἡ ἐπίδοσις των, εἶναι δυνατὸν οὗτοι νά συντελέσουν εἰς τὴν παρασκευὴν τοῦ προγράμματος σπουδῶν τῶν μελλόντων Ὑποτρόφων, ἐφοδιάζοντες τὰ Γραφεῖα μας μὲ ὅσον τὸ δυνατόν περισσότερα ἔντυπα ἐκπαιδευτικὰ προγράμματα.

Πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν παρακαλῶ ὅπως μὲ τὴν λῆψιν τῆς παρουσίας οἱ Ὑπότροφοι προβοῦν εἰς τὰ ἀνγκαῖα διεσβήματα πλησίον τῶν Σχολῶν ἢ Ἰδρυμάτων ὅπου μετεκπαιδεύονται, καὶ νά συστήσουν τὴν πρὸς τὸ ΠΚΥ ἀποστολὴν τῶν ἐντύπων των, Προγραμμάτων, Ἐπετηρίδων, κλπ. Εἰς ὅσας Σχολὰς μετεκπαιδεύονται πλείονες τοῦ ἐνὸς Ὑπότροφοι, θά πρέπει νά συνεννοηθοῦν διὰ κοινὴν ἐνέργειαν.

Τίς παρόμοια διασβήματα θά εἶναι καλὸν νά προέρχωνται οἱ Ὑπότροφοι κατ'ἀρετὰ διαστήματα, ἐκτός ἂν ἐξασφαλίσουν τὴν ἐγγραφὴν τοῦ ΠΚΥ εἰς πίνακα ἀποδεικτῶν τῶν δημοσιευμάτων τῆς Σχολῆς. Ἄμα τῇ παραλαβῇ τῶν ἐντύπων, οἱ ἀποστολεῖς θέλουσιν λαμβάνει εὐχαριστήριον τοῦ Ἰδρυματος, εἰς δὲ τὴν καταγραφὴν τῶν ἐντύπων θά ἀναγράφεται μερίμνη τίνας ἐγένετο ἡ ἀποστολή.

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

10.11.54

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

RECEIVED  
FEBRUARY 1917  
U.S. DEPARTMENT OF JUSTICE

ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΑΜΑΛΙΑΣ 52

Ἐν Ἀθήναις τῇ 10ῃ Νοεμβρίου 1954

Ἀριθ. Πρωτ. 421-360Η

Ἐγκύκλιος ἀρ. 36

ΚΔ/εκ

Πρὸς τοὺς ὑποτρόφους Ἐξωτερικοῦ  
 Θέμα: Αὐθαίρετοι ματακινήσεις ὑποτρόφων.

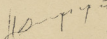
Κατ'ἀπόφασιν τῆς Ἱκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς δύο ὑπότροφοι ἐκλήθησαν εἰς ἀπολογίαὶν ἐπειδὴ ὁ εἰς μετενεγράφη αὐθαίρετως ἀπὸ ἑνὸς εἰς ἄλλο Πανεπιστήμιον, ὁ δὲ ἕτερος μετέβη αὐθαίρετως ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιον μιᾶς χώρας εἰς τὸ Πανεπιστήμιον ἄλλης χώρας.

Ἡ κλήσις εἰς ἀπολογίαὶν περιλαμβάνει κατὰ τὸν κανονισμόν καὶ τὸ ἐρώτημα τῆς ἀνακλήσεως τῆς ὑποτροφίας. Ἐν τούτοις προκειμένου περὶ ὑποτρόφων τοῦ Ἰδρύματος, ὡρίμων δηλαδὴ ἐπιστημόνων, ἐπιλεγέντων μὲ τὴν γνωστὴν αὐστηρότητα, δὲν θά ἔκρεπε παρακίνησιν εἰς τὴν τυπικὴν ἐφαρμογὴν τῶν κανονισμῶν νὰ ἀποτελῇ ὁ κίνδυνος ἐπιβολῆς κυρώσεων ἀλλὰ αὐτὴ καὶ μόνη ἡ θέλησις τοῦ καλοῦ.

Οἱ ὑπότροφοι ὀφείλουσι νὰ ἔχουν κατὰ συνείδησιν τὰς μεγίστας θυσίας εἰς τὰς ὁποίας ὑποβάλλεται ὑπὲρ αὐτῶν τὸ ἐθνικὸν σύνολον καὶ νὰ συμμορφοῦνται μὲ ἀφοσίωσιν εἰς τοὺς ὑπάρχοντας κανονισμοὺς, οἱ ὁποῖοι ἓνα μόνον σκοπὸν ἔχουν, τὴν ἐξασφάλισιν τῆς μεγίστης ἀποδόσεως τοῦ ἔργου τῶν ὑποτροφιστῶν.

Παρακαλῶ ὥπως εἰς τὸ μέλλον μὴ ὑκάρηθῃ νέα περίπτωσις κλήσεως ὑποτρόφου εἰς ἀπολογίαὶν.-

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

ΙΔΡΥΜΑ  
 ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
 Ι. Κ. Υ.

AMERICAN  
LIBRARY OF THE  
MUSEUM OF NATURAL HISTORY  
NEW YORK

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35580

Έν Αθήναις τῆ 22α Νοεμβρίου 1954

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-3762

ΑΓ/ισ

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Γνωρίζομεν ὑμῖν τήν λήψιν τῆς ἀπό 8-ΧΙ-1954 (ἡμετ. 577Ι) ὑμετέρας ἐπιστολῆς. Σᾶς συνιστῶμεν ὁμως ὅπως ὑπογράφητε εὐαναγνώστως, ἐφ' ὅσον ἐπιθυμεῖτε νά ληφθῇ ὑπ' ὄψιν τό περιεχόμενον τῆς ἐπιστολῆς σας.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.





# CONSERVATOIRE NATIONAL DE MUSIQUE.

14, rue de Madrid, Paris (viii<sup>e</sup>).

## CERTIFICAT D'ÉLÈVE.

Je certifie que M. Nikis Theodorakis  
 né à Chios Grèce  
 le 1925  
 a été admis élève de Composition

et qu'il suit régulièrement les cours pendant l'année scolaire 1954  
1955 de M. Couperin

J. U. 303060. [17251]



Paris, le 26 novembre 1954  
 Pour le Directeur du Conservatoire,  
 LE CHIEF DU BUREAU

J. Durand

CONSERVATOIRE NATIONAL DE MUSIQUE

125, rue de Valenciennes, Paris, 10<sup>e</sup>

CERTIFICAT D'ÉVALUATION

Le candidat que M. André Schaeffer  
 a choisi est André Schaeffer  
 le 1932  
 pour l'année scolaire 1932-1933

et de son règlement les cours seront faits en vertu  
 de la loi du 1932

Le Directeur du Conservatoire  
 Paul de Winter

*André Schaeffer*



10251 / 1932

CONSERVATOIRE NATIONAL DE MUSIQUE.

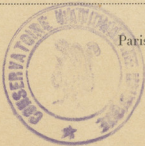
14, rue de Madrid, PARIS (VIII<sup>e</sup>).

CERTIFICAT D'ÉLÈVE.

Je certifie que M. Mikis Theodorakis  
 né à Chios Grèce  
 le 1925  
 a été admis élève de composition

et qu'il suit régulièrement les cours pendant l'année scolaire 1954  
1955 de M. Tony Aubin

J. U. 303060. [17251]



Paris, le 26 Novembre 1954

Pour le Directeur du Conservatoire,  
LE CHIEF DU BUREAU

J. Duval



ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι. Κ. Υ.)

ΥΠΗΡΕΣΙΑ: Έφαρμογής.

Αριθ. Πρωτ. 421-1684

ΑΑ/εκ

12

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 22 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Έν Αθήναις τη 6<sup>η</sup> Μαρτίου 1955

Π ρ ό ς  
Τόν Κύριον Μ. Θεοδωράκη  
Γ α λ λ ί α ν

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ὁ εἰδικὸς ἐπὶ τῶν σπουδῶν σας κ. Γ.  
Σκλάβος, εἰς τὸν ὁποῖον διεβιβάσθη ἡ Α' τριμηνιαία σας ἔκθεσις εἶ-  
ναι ἱκανοποιημένος ἀπὸ τὰς σπουδὰς σας καὶ ὑποδεικνύει νά παρακολου-  
θῆτε ταυτοχρόνως καὶ τὰς δύο τάξεις τοῦ CONSERVATOIRE, τὴν τοῦ κ.  
TONY AUBIN, διὰ τὴν κλασσικὴν σας μόρφωσιν καὶ τὴν τοῦ MESSIAEN  
διὰ τὰς νεωτέρας τάξεις.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.





ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

Λεωφόρος 'Αμαλίας 52-Τηλ:35580  
'Εν 'Αθήναις τῆ 22α Μαρτίου 1955

'Αριθ. Πρωτ. 42Γ-Ι384

ΚΔ/ισ

Π ρ ο ς

Πρός ὑποτρόφους 'Εξωτερικοῦ μὴ συμμορφωθέντας πρὸς τὴν ὑπ'ἀριθ. 29 ἡμετέραν ἐγκύκλιον, ὁ Γενικός Διευθυντής τοῦ 'Ιδρύματος ἀπέστειλε τὴν κατωτέρω ἐπιστολήν:

'Ἐξ ἐλέγχου γενομένου ἐπὶ τῆς πορείας τῆς μετεκπαιδευτέως σας, ἐβεβαιώθη ὅτι δέν ἔφθασεν εἰς χεῖρας τῆς 'Υπηρεσίας ἡ τριμηνιαία ἔκθεσίς σας 'Οκτωβρίου-Δεκεμβρίου, ἡ ὁποία συμφώνως πρὸς τὴν ὑπ'ἀριθ. 29 ἐγκύκλιον θά ἔπρεπε νά ἔχη ταχυδρομηθῆ τό βραδύτερον τὴν 31 'Ιανουαρίου.

'Ἐπεὶδὴ εἶναι ἐνδεχόμενον ἡ ἔλλειψις αὐτὴ νά προέρχεται ἐκ παραλείψεώς σας, παρακαλοῦμεν νά ἀποστείλητε ἄνευ ἀναβολῆς τὴν ἔκθεσιν, ἐπεξηγοῦντες συνάμα τὸν λόγον τῆς σημειωθείσης καθυστερήσεως.

'Ἐπὶ τούτοις παρακαλοῦμεν νά σημειώσητε ὅτι: α') 'Ἡ 'Υπηρεσία βεβαιώνει πάντοτε ἐντὸς πενήτημέρου τό βραδύτερον τὴν λήξιν τῶν ἐκθέσεων· συνεπῶς ὁ ὑπότροφος, ὑπολογίζων τὸν εὐλογον χρόνον τῆς κινήσεως τῆς ἀλληλογραφίας, ὀφείλει, ἂν διαπιστώσῃ ὅτι δέν εἰδοποιήθη περί τῆς παραλαβῆς, νά γράψῃ διὰ νά βεβαιωθῆ μήπως τυχόν ἡ ἔκθεσίς του παρέπεσεν. β') 'Ἡ παράλειψις τῆς ἀποστολῆς τῆς ἐκθέσεως ἀποτελεῖ οὐσιωδестаτήν παρατυπίαν, ἀφοῦ τό 'Ἰδρυμα ἐπὶ ταύτης καί μόνης δύναται νά στηριχθῆ διὰ νά μορφώσῃ γνώμην περί τῆς προόδου τοῦ ὑποτρόφου, δηλαδή περί τοῦ ἠτιολογημένου τῆς ὡς πρὸς αὐτόν δαπάνης τοῦ δημοσίου χρήματος.

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

Τό περιεχόμενον τῆς κοινοποιεῖται πρὸς γνῶσιν ὄλων τῶν ἐν τῇ 'Εξωτερικῇ ὑποτρόφῳ τοῦ 'Ιδρύματος καί πιστὴν συμμόρφωσιν ὄχι μόνον πρὸς τὰς ἀναπερομένους εἰς τό περιεχόμενον τῶν ἐκθέσεων διατάξεις, ἀλλὰ καί τὸν χρόνον τῆς ὑποβολῆς αὐτῶν.-

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
καί Εἰδικὴ 'Εντολή

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

*Κ. Θ. Δημαρᾶς*

THE UNIVERSITY OF CHICAGO  
DEPARTMENT OF CHEMISTRY

CHICAGO, ILLINOIS  
MAY 1954

TO THE DIRECTOR, NATIONAL BUREAU OF STANDARDS  
WASHINGTON, D. C.

RE: [Illegible]

[Illegible]

[Illegible]

[Illegible]

[Illegible]

[Illegible Signature]

















ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

ΥΠΗΡΕΣΙΑ : \*Εφαρμογής

\*Αριθ. Πρωτ. 421-1572

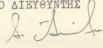
\*Εν Αθήναις τῆς 26ης Μαρτίου 1957

ΔΓ/ισ

Π ρ ό ς  
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη  
Γ α λ λ ί α ν

\*Επί τῆς ἀπό 7-Ι-57 ὑμετέρας δηλώσεως (ἡμετ. 0249) περί τῆς ἀ-  
μοιβῆς ἦν ἐλάβετε παρά τῆς ἐταιρείας J.A. HANK, γνωρίζομεν ὅτι ἀ-  
πεφασίσθη ὅπως ἐξακολουθήσετε λαμβάνων εἰς τό ἀκέραιον τό ὑπό τοῦ \*Ι-  
δρύματος παρεχόμενον ποσό τῆς μηνιαίας ὑποτροφίας.

\*Ἐπίσης ἐπί τῆς ἀπό Ι-Ι-57 ὑμετέρας αἰτήσεως (ἡμετ. 0081) περί  
χορηγήσεως εἰς ὑμᾶς ἐκτάκτου οἰκονομικῆς ἐνισχύσεως ἵνα κατέλθετε εἰς  
\*Ἑλλάδα δι\*ἐκτέλεσιν καλλιτεχνικοῦ προγράμματος, γνωρίζομεν ὅτι  
αὕτη ἀπερρίφθη.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
  
Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.





ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι. Κ. Υ.)

ΥΠΗΡΕΣΙΑ: Εφαρμογής

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-2854.

ΑΓ/ισ

18

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Έν Αθήναις τῆ 17ῃ Ἰουνίου 1955

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μ. Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Ἐπί τῆς ἀπό 18-V-1955 (ἡμετ. 2995) ὑμετέρας αἰτήσεως, γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ἡ Ἐκτελεστική Ἐπιτροπή τοῦ Ἰδρύματος ἐνέκρινε τήν κάθοδόν σας εἰς Ἑλλάδα διά τό διάστημα τοῦ πρώτου δεκαπενθημέρου τοῦ μηνός Αὐγούστου, ἀναστελλομένης τῆς ὑποτροφίας σας κατά τό ὡς ἄνω διάστημα.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.





Τριτημιαία

6.7.55

19

Α/ Κατά το διαρκές φέρνω τα ταυτίσι  
καθίσταται εἰς Causa mortis δεικνύων  
διὰ τὴν ἐπιταγήν κατὰ τὴν ἀπορχὴν ὁκείβου  
Ἐαίον, ἔγγραφο καὶ οἱ κίκλοι ἐξεδιμένωσθεσιν  
παραστάρι του κ. Leibowitz καὶ Saugel.

Β/ ὅσον καθ' ἑαυτὸν αὐτὸ τὸ διάστημα ἐπιδόσθην  
ἀποκαταστήσῃ καὶ τὸν εἰς αὐτὸν τῆς  
« Σύνταξ γιὰ ὀρχήσθαι καὶ πιαρο » πω ὁλοκλήρως  
ἐγγινώσκει καὶ ἐπιτάσσεται ἀπὸ ὀλίγου τῆς ἐπι-  
φυλῆς.

Ἐἰς τὴν αὐτὴν ἀποκρίσασθαι, οἱ ἀντι-  
πρὸς ἀντιπρὸς τὸ διὰ τὴν κούρην οὐδένου ὄντος  
καθὼς τῆς ἐπιτάξῃ τὸ τῆς ἐπιτάξῃ καὶ  
ἰδιαιτέρας τῆς τῆς ὀλιβιερ Messiaer.

Ἡδὲ ἐπιτάσσεται ~~κατὰ τὸ~~ εἰς τὸ σταθμὸν τῆς  
ἀντιπρὸς τῆς ἐπιτάξῃ τὸ ~~διὰ τὴν κούρην~~ τῆς ἐπιτάξῃ  
ὡστὲ ἐγγινώσκει ὀλίγου κούρην καὶ ἔφασι εἰς τὴν  
διὰ τὴν κούρην ἀποκρίσθαι εἰς ἀντιπρὸς τῆς ~~κατὰ τὸ~~  
καὶ σχετικώστερ κούρην ἀπὸ ἰδίας ~~ἐπιτάξῃ~~  
~~ἐπιτάξῃ~~ τῆς ἐπιτάξῃ τὸ διὰ τὴν κούρην  
καὶ κατὰ τὸν τὸ διάστημα αὐτὸ  
τῆς ἰστορίας τὸ δόσθην εἰς τὴν κούρην  
εἰς τὴν ἐπιτάξῃ ἀντιπρὸς εἰς ἀντιπρὸς  
ἀντιπρὸς

των ἁρμονικῶν ἔχει...

Παύλῳ ἀγχαίρει να διακονίῳ πῶν  
πῶν ἐς ἐπὶ αὐτοκατακλίβῳ. τοῦτο να μὲν  
ὅτι διὰ πῶν φερῶν ἔδωκεν τὸν ὄτι.  
~~ἡμεῖς ἀποδοτέρας ἐς αὐτὸν πῶν~~  
παρουσίαῳ οὐ πῶν πῶν οὐκ ἔστιν αὐτῶν  
οὐκ ἔστιν. καὶ ἔχει ἡμεῖς τῶν ἐς τῶν  
~~προκατακλίβῳ καὶ ἐς ἀδυνατίῳ ἐπὶ αὐτῶν~~  
~~ἐπὶ αὐτῶν οὐκ ἔστιν ἡμεῖς ἐπὶ αὐτῶν~~

<sup>προσπάθεια πῶν</sup>  
ἡ κατακλίβῳ πῶν ἡμεῖς ἀρμονίῳ  
πῶν (διὰ σῶν οὐκ ἔστιν αὐτῶν ἐς  
αὐτῶν τῶν ἔδωκεν), ἡ ὀρχηστρίῳ ἐπὶ  
ταῖς αὐτῶν πῶν πῶν πῶν πῶν  
συναρῶν, ἐς τὰ δεικτικὰ τῶν τραγῶν,  
~~ἡ ἀδυνατίῳ ἡ κατῶν τῶν τῶν~~  
~~ἡ ὀρχηστρίῳ ἡ κατῶν τῶν τῶν~~  
(ἐπὶ τῶν πῶν ἐπὶ αὐτῶν καὶ ἐπὶ  
αὐτῶν) πῶν ἐπὶ αὐτῶν πῶν  
πῶν τῶν ὀρχηστρίῳ (συναρῶν, συναρῶν)  
τῶν κλασικῶν, ὅτι αὐτῶν ἀρμονίῳ

συγκροτεῖνα πῶν αὐτῶν ὀρχηστρίῳ  
καὶ ἀρμονίῳ πῶν πῶν πῶν  
+ ἡ ἐπὶ αὐτῶν ἐπὶ αὐτῶν ἐπὶ τῶν  
εὐχῶν συναρῶν, οὐ πῶν πῶν.  
διὰ τῶν ἀρμονίῳ πῶν πῶν ἀρμονίῳ







a tojw i spikam psō aiaa aiaousiwtra  
 xtiunū ta i qy. « ... Le Comité de la  
 Musique ..... » -

~~Hōt ēnāth i pōrōt i apōpōttam~~  
~~jinna aiaaōt Hōt i pōt i qy aiaaōt~~  
~~hōt i aiaaōt~~



The first part of the paper  
 discusses the importance of  
 the study of the history of  
 the world. It is a very  
 interesting and useful  
 subject.

τον ανωγειν αν τρις νηφας αυτην  
ε γαρ εν τω 2' τω εφωκε.

~~Ηθεα εαντ το εφο εφωκε τω αυτω  
αυται ε γαρ νηφας: ερι αυτην βρεθ  
τω~~

- Το εφο εγρ νηφς ηαδωνν. :
- I Allegro. Poco Meno
- I Allegro - Andante. Con motto. Tempo - I. Andante
- Inter I Inter II
- II Ad. Mos. Al. II Calma

~~Ευφυνι διαφωκε ε: ον αυτην...  
εγρ βαιον πυθμιν. Διαστησε ενα εφωκε  
ερασι τω αυτην τε αν εθμιν τω αν αυτην  
ηαδων ε αυτην ηαδων ηαδων αυτην  
ηαδων αυτην ηαδων αυτην αυτην αυτην  
αυτην αυτην~~

Η εφωκε αυτην αυτην αυτην αυτην  
ε αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην  
Η αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην  
η αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην  
η αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην  
αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην  
αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην αυτην

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

~~Handwritten text, crossed out with a large X.~~

To refer the matter to the  
I Allg. - ...  
I later I ...

~~Handwritten text, crossed out with a large X.~~

Handwritten text at the bottom of the page.













ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Α. Κ. Υ.)

ΥΠΗΡΕΣΙΑ: Εφαρμογής

Αριθ. Πρωτ. 421-3338.

ΦΝ/νδ

95  
ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Έν Αθήναις τῆ 12ῃ Ἰουλίου 1955

Π ρ ό ς  
τόν Κύριον Μίκ. Θεοδωράκη  
Γαλλίαν

Ἐπί τῆς ἀπό 6-7-55 (ἡμ. 3795) ἐπιστολῆς σας γνωρίζομεν ὅτι  
ὅτι δύνασθε νά ρυθμίσετε τήν κάθοδόν σας εἰς τήν Ἑλλάδα κατά τās  
ἀρχάς Σεπτεμβρίου, ἀρκεῖ αὕτη νά μή ἐπιφέρῃ μεταβολήν εἰς τό ὑφ' ἡμῶν  
καταρτισθέν πρόγραμμα σπουδῶν.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΑΟΥ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Α. Κ. Υ.



Ἀριθ. Πρωτ. 421-5390

Ἐγκύκλιος ἀρ. 40

Πρὸς τοὺς ὑποτρόφους Ἐξωτερικοῦ.

Θέμα: "Διοικητικὴ ἐξάρτησις τῶν ὑποτρόφων κατὰ τὸ διάστημα τῆς παραμονῆς των εἰς τὸ Ἐξωτερικόν" (Ἐγκύκλιος δευτέρα).

Πληροφοροῦμαι ὅτι τινὲς ἐκ τῶν ὑποτρόφων ἐρμηνεύοντες ἀνεπαρκῶς τὰς ἐναντι τῆς Πολιτείας ὑποχρεώσεις των, περὶ ὧν ἡ ἀπὸ 10-III-54, ὑπ' ἀριθ. 22 Ἐγκύκλιος, δημιουργοῦν δυσχερείας εἰς τὰς οἰκείας διπλωματικὰς ὑπηρεσίας τοῦ Ἐξωτερικοῦ, αἰτίαις προφάνως ἀνταβῶν κατὰ παράκλησιν τοῦ Ἰδρυμάτος τὸ βάρος τῆς παρακολουθήσεως των ἐν τῇ ἄλλοδαπῇ ἐπιδόσεων τῶν ὑποτρόφων, εἴτε δημοσίων ὑπαλλήλων εἴτε ἰδιωτῶν.

Χωρὶς νὰ ἐπανέλθω εἰς τὸ σκεπτικόν τῶν ἐν προκειμένῳ ὑποχρεώσεων τῶν ὑποτρόφων, παρακάλω ὅπως, ἀνεξαρτήτως τῶν τριμηνιαίων ἐκθέσεών των, οἱ ὑποτρόφοι μεριμνοῦν περὶ παροχῆς εἰς τὰς οἰκείας διπλωματικὰς ἀρχὰς πάντων των στοιχείων ὅσα ἐπιτρέπουσιν τὸν ἔλεγχον τῆς ἐν τῇ ἄλλοδαπῇ ἐπιδόσεως τοῦ ὑποτρόφου. Οἱ ὑπότροφοι κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἐν τῇ ἄλλοδαπῇ παραμονῆς των ἔχουν προϋσταμένην Ἀρχὴν ἐν τῷ Ἐξωτερικῷ τὰς ἑλληνικὰς διπλωματικὰς ἀρχάς. Περὶπτωσις δυστροπίας θέλει ἐλεγχθῆ ὡς ἀθετούσα οὐσιώδη ὑποχρέωσιν τοῦ ὑποτρόφου.

Τὸ Ὑπουργεῖον Ἐξωτερικῶν, πρὸς τὸ ὁποῖον κοινοποιεῖται ἡ παροῦσα, παρκαλεῖται ὅπως εὐαρεστοῦμενον διαβιβάζῃ πρὸς τὰς οἰκείας Β. Πρεσβείας Ἀντίγραφόν τῆς, καθ' ὅσον ἡ ἐκ τῆς μέχρι τοῦδε παρακολουθήσεως τῆς ἐπιδόσεως των ὑποτρόφων κατὰ τῶν διπλωματικῶν Ὑπηρεσιῶν προκύψασα διὰ τὴν ἀπόδοσιν τοῦ θεσμοῦ ὠφέλεια εἶναι μεγίστη.-

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

  
Κ. Θ. ΑΗΜΑΡΑΣ

Κοινοποιήσις

Ὑπουργεῖον Ἐξωτερικῶν ἐπὶ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 21607 ΑΠ-2-Γενικά τῆς Διευθύνσεως Ἀποδῆμου Ἑλληνισμοῦ.-

ΑΦΗΛΕΣ ΑΝΤΙΓΡΑΦΟΝ

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-0562

ΑΓ/νδ

Γνωρίζομεν ὅτι ἐλήφθη ἡ ἀπὸ 25-Ι-56..... ἐπιστολή σας, ἡ ὁποία ἐχαρακτηρίσθη διὰ τοῦ ἀριθμοῦ 0583..... Τὸν ἀριθμὸν τοῦτον παρακαλοῦμεν νὰ ἀναφέρητε προκειμένου τυχὸν νὰ ἐπανέλθητε ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ θέματος.

Ἡ ἐπὶ τοῦ περιεχομένου τῆς ἐπιστολῆς σας περαιτέρω διαδικασία σημειοῦται κατωτέρω ὅπ' ἀριθ. 4.....

1. ἐλήφθη ὅπ' ὄψιν.
2. θὰ τύχη τῆς δεούσης ὑπηρεσιακῆς ἐνεργείας.
3. θὰ ἀνακοινωθῇ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν.

Πρὸ πάσης ἐνεργείας θὰ :

4. τεθῇ ὅπ' ὄψιν τοῦ ἀρμοδίου εἰδικοῦ
5. ὑποβληθῇ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν
6. ὑποβληθῇ εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως.

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.

Ἐκ τῆς Γραμματείας

*Κιαρῆμων*

Ἐν Ἀθήναις τῇ 17 Φεβρουαρίου 1956

Ἀπάντησις εἰς ἐπιστολὴν ὑποτρόφου

Κύριον Μιχ. Θεοδωράκη

Γαλλίαν

Εν Αθήναις τῆ 17 Φεβρουαρίου 1956

Κύριον Μ.Χ. Θεοδοσιάδη  
Ταχίαν

Ἡ εἰς τὸν παραρτηθέντα τῆς ἐπιστολῆς σας κείμενη διεκδικητικὴ ἀρτίου κατατίθεται  
τοῦχον καὶ ἐκτιμῶμαι εἰς τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν  
εἰς τὸν ἀριθμὸν 0583 Τὸν ἀριθμὸν τούτων παρακαλοῦμαι νὰ ἀναφέρεται προσκείμενον  
τῷ ἀριθμῷ 0583-1-26 ἐπιστολῆς σας ἢ ὅμοια ἐγκυριαστικῶν

στ' ἀριθμὸν 4

1. ἐπιστὴν στ' ἀφ.ν.
2. ἡ εἰς τὴν ἐπιστολὴν ἀναφερόμενη ἐπιστολή.
3. ἡ ἀνακοινωθὴν εἰς τὴν 'Εκτελεστικὴν' Ἐπιτροπὴν  
Πρὸς κτίσιν ἐπιστολῆς ἡ:
4. ἐπιστὴν στ' ἀφ.ν τὸν ἀριθμὸν 0583
5. ἀναρτῆσιν εἰς τὴν 'Εκτελεστικὴν' Ἐπιτροπὴν
6. ἀναρτῆσιν εἰς τὴν 'Ἐπιτροπὴν Κοινωνικοῦ Οἰκονομικοῦ Κινητήριου

Εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν

*Κατάνη*

ΕΠΙΤΡΟΠΗ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΟΦΩΝ  
Α.Κ.Υ.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΟΦΩΝ  
Α.Κ.Υ.

ΑΤ/νδ  
421-0583

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Έν Αθήναις τῆ 9ῃ Φεβρουαρίου 1956

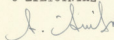
Αριθ. Πρωτ. 42Ι-0820

ΑΓ/Ισ

Π ρ ό ς  
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη  
Γ α λ λ ί α ν

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ὁ εἰδικός εἰς τόν ὁποῖον διεβιβάσθησαν αἱ δύο τελευταῖαι τριμηνιαῖαι σας ἐκθέσεις, εὐρίσκει ἱκανοποιητικὴν τὴν πορείαν τῶν σπουδῶν σας.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

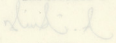
ΑΕΡΟΠΟΡΟΣ ΑΝΑΛΙΣ Η - ΤΗΛΕΓΡ. 22-220

Νο. 189/2015 τ. 9/1 Φεβρουαρίου 1956

Π ρ ο ς  
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωρόπουλον  
Γ α λ λ α ν

Γνωρίζομεν ότι ο εφόδος εις τόν όκοτον διαβιβασθησάμεν εις  
όσο ταχυτάτα ταχθησάμεν και έκθέσεται, εφόσον έκνομοποιήσεται τήν  
κοπελίαν τών αποδών αναρ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



A. ΑΡΤΑÇ

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΟΦΙΟΝ  
ΙΑΡΥΜΑ  
Ε.Κ.Υ.

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΟΦΙΟΝ  
ΙΑΡΥΜΑ  
(Ε.Κ.Υ.)

Νο. 189/2015 τ. 9/1 Φεβρουαρίου 1956

ΑΕ/20



Ἀριθ. Πρωτ. 421-0844  
Ἐγκύκλιος ἀρ. 45

ΚΔ/εκ

Πρὸς τοὺς ὑποτρόφους Ἐξωτερικοῦ.

Θέμα: Προπαρασκευή Προγράμματος σπουδῶν νεωτέρων συναδέλφων των.

Παρατίθεται κατωτέρω τὸ κείμενον ἐγκυκλίου ἡ ὁποία εἶχε σταλῆ πρὸς τοὺς ὑποτρόφους Ἐξωτερικοῦ κατὰ Νοέμβριον 1954:

"Μεταξύ τῶν κυρίων καθηκόντων τοῦ ἐπιστήμονος εἶναι νά βοηθῆ εἰς τὴν μόρφωσιν νεωτέρων ἐπιστημόνων, ἐταίρων του αὐρίου, καί μεταίτιον διαδόχων του.

"Οἱ αἱ πρῶται ομάδες τῶν ὑποτρόφων Ἐξωτερικοῦ ἐνθυμοῦνται πόσας δυσκολίας συνήτησαν εἰς τὸν κατεργασμὸν τῶν προγραμμάτων σπουδῶν, εἰδώς ἀπὸ τὴν ἄλλειψιν ἐπαρκούς βιβλιογραφίας.

"Απὸ τῆς θέσεως τὴν ὁποίαν ἐξασφαλίζει εἰς αὐτοὺς ἡ πρόνοια τῆς Πολιτείας καί ἡ ἐπίδοσις των, εἶναι δυνατόν οὗτοι νά συναρξάσουν εἰς τὴν παρασκευὴν τοῦ Προγράμματος σπουδῶν τῶν μελλόντων ὑποτρόφων, ἐφοδιζόμενοι τὰ Γραφεῖα μας μὲ ὅσον τὸ δυνατόν περισσότερα ἔντυπα ἐμπαιδευτικὰ προγράμματα.

Πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν παρακαλῶ ὅπως, μὲ τὴν λήψιν τῆς κρούσεως, οἱ ὑπότροφοι προβοῦν εἰς τὰ ἀναγκαῖα διαβήματα πλησίον τῶν Σχολῶν ἢ Ἰδρυμάτων ὅπου μετεκπαιδεύονται, καί συστήσουν τὴν πρὸς τὸ ΓΥ ἀποστολὴν τῶν ἐντύπων των, Προγραμμάτων, Ἐπετηρίδων, κλπ. Εἰς ὅσας Σχολὰς μετεκπαιδεύονται κλειόντες τοῦ ἐνὸς ὑπότροφοι, θά πρέπει νά συνεννοηθοῦν διὰ κοινὴν ἐνέργειαν.

Εἰς περισσότερα διαβήματα θά εἶναι καλὸν νά προέρχωνται οἱ ὑπότροφοι κατ'ἑαυτὰ διαστήματα, ἐκτός ἂν ἐξασφαλίσουν τὴν ἐγγραφήν τοῦ Γ.Κ.Σ. εἰς πέντα ἀποδεικτῶν των δημοσιευμάτων τῆς Σχολῆς.

Ἀμα τὰ παραλαβῆ τῶν ἐντύπων, οἱ ἀποστολὰς ἔθλου λαμβάνει ἐπιταξιόνησον τοῦ Ἰδρυματος, εἰς δὲ τὴν καταγραφήν των ἐκτύπων θά ἀναγράφηται μερίμνη τίνος ἐγένετο ἡ ἀποστολή.

"Ἡ ἐγκύκλιος ἐκείνη ἀπέδωσε πλούσια ἀποτελέσματα, πρὸς μέγα ὄφελος τῶν ὑποτρόφων ὑποτρόφων. Ἡδὴ ἔμω νομίζω ὅτι θά ἦτο σκόπιμον νά ἀναληθῆ νέα προσπάθεια πρὸς τὴν ἰδίαν κατεύθυνσιν, δεδομένου ὅτι εἰς τὰς περισσότερας τῶν Σχολῶν τὰ Προγράμματα ἐκδίδονται κατ'ἔτος.

Ἐνεκὸς τῆς παρακαλῶ ὅπως τοὺς ὑποτρόφους νά συντρέξουν καί πόλιν τὴν κοινὴν προσπάθειαν διὰ τοῦ υποδεικνυμένου εἰς τὴν παλαιὰν ἐγκύκλιον τρόπου. Οἱ μόνον πρὸς τοὺς ὁμοίους δὲν ἀποτέλλε-

ται ἡ ἀνά χειρὸς ἐγκύκλιος εἶναι οἱ μετακκαιδευόμενοι εἰς Ἴδρύματα τὰ ὁποῖα μᾶς εἰδοποίησαν ὅτι ἐνέγραψαν τὸ ΙΚΥ εἰς πίνακα ἀποδεκτῶν τῶν δημοσιευμάτων αὐτῶν, καὶ τοῦτο διὰ νὰ μὴ παρουσιασθῇ ἔλλειψις συντονισμοῦ τῶν ἐνεργειῶν. Ἄλλωστε, ὅλοι οἱ ἀποδέκται τῆς παρούσης ἀντιλαμβάνονται πῶσον σημασίαν θά ἔχη ἡ ὀριστικὴ ἐγγραφή τοῦ Ἴδρύματος εἰς τοιοῦτους πίνακας ἀποδεκτῶν.-

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚῶΝ ΥΠΟΣΤΡΟΦΙῶΝ  
Ι. Κ. Υ. Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

Έν Αθήναις τῆ 23-11-1956

Αριθ. Πρωτ. 421-1052  
Εγκύκλιος ἀρ. 48

ΚΔ/εκ

Πρός τούς ὑποτρόφους Ῥεωτηρικοῦ,  
Θέμα: Κίνδυνος ἐκ τῆς χρησιμοποίησεως μεσολαβητῶν.

Ἡ παροῦσα διακρίνει δύο ὁμάδας ὑποτρόφων.  
Εἶναι ἐν πρώτοις οἱ ὄλγοι ἐκεῖνοι ὑπότροφοι, οἱ ὅποιοι, ὅτι ἔχουν νά ζητήσουν καί ἀπό τό Ἴδρυμα, ἤ καί χωρὶς νά ἔχουν νά ζητήσουν τίποτε, ἐπισποῦν μεσολαβητάς νά ὀμιλήσουν περὶ αὐτῶν. Τὴν διαγωγή αὐτὴν ἀποδοκιμάζω ἀνεπιφυλάκτως.

Ἀπὸ ἡθικῆς ἀπόψεως οἱ ὑπότροφοι ὀφείλουσιν ἐν πρώτοις νά γνωρίζουν, ὅτι πᾶσα ἀνίσος μεταχειρίσις αὐτῶν ἀποτελεῖ ἀδικίαν τὴν ὅποیان δὲν ἐπιτρέπεται νά ζητοῦν: μόνῃ ἡ ἐξαιρετικὴ ἐπίδοσις παρέχει κατὰ τὸν Νόμον προνόμια. Ἀλλὰ καί ἀνεξαρτήτως αὐτοῦ οἱ ὑπότροφοι, οἱ ὅποιοι, ἐπὶ πολλοὺς μῆνας πρὶν ἀναχωρήσουσιν, εἶχον συνεχεῖς ἐπαφῆς μετὰ τοῦ Ἴδρυμα, εἶναι κάλλιον παντός ἀλλοῦ εἰς θέσιν νά γνωρίζουν ὅτι αἱ μεσολαβῆσεις οὐδὲν καλὸν ἀποτέλεσμα ἔχουν διὰ τούς ὑπὲρ ὧν ἡ μεσολάβησις: ἂν μὲν τὸ αἰτιῶν τῶν εἶναι δίκαιον, προσβάλλουν βαθυτάτα τὴν ὑπηρεσίαν, ἐπιδεικνύοντες πρὸς αὐτὴν ἀπαράδεκτον καὶ ἀξιοκατάκριτον ὀυσιερίαν· ἂν εἶναι ἀδίκον, θίγουν βεβαίως ἐπίσης βαθυτάτα τὴν ὑπηρεσίαν φρονούντες ὅτι ἡ μεσολάβησις θά τὴν πείσῃ νά ἐνεργήσῃ κατὰ τρόπον ἀδίκον, συνάμα ὅμως προσβάλλουν καί ἑαυτοὺς ζητοῦντες τὸ ἀδίκον, ἐκθέτουν δὲ καί τούς μεσολαβούτας, οἱ ὅποιοι σπανίως γνωρίζουν κατὰ βάθος τὸ ζήτημα διὰ τὸ ὅποσον ἐξ ἁπαθῶ συνειδότος καί κατὰ παράλησιν συνήθως, ἐνδραμέσουσιν τινὸς τρίτου, μεσολαβοῦ.

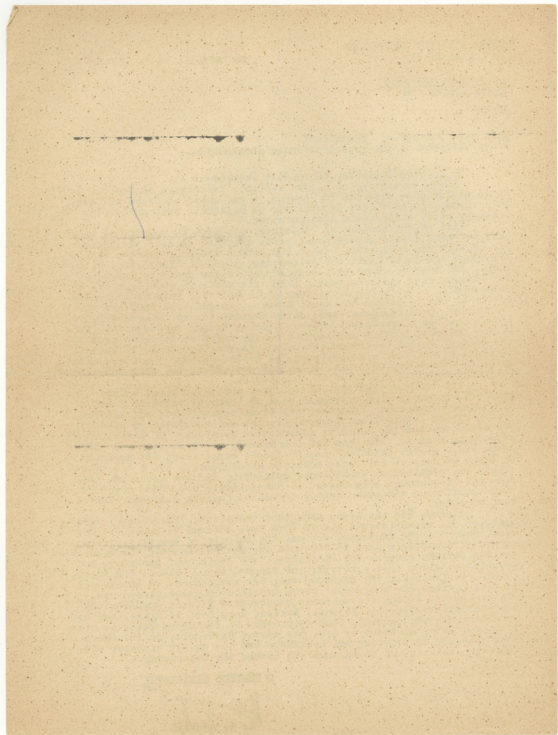
Ἀπὸ ἀπόψεως τακτικῆς, αἱ τοιαῦται ἐνεργεαὶ εἶναι ἐπίσης ἀναιμῆ: εὐλόγως τυγχάνει ἡ γεννημένη παρὰ τῆ ὑπηρεσίᾳ ἐντύπωσις ὅτι ὁ οὗτος συμπεριφερόμενος ὑπότροφος δὲν εἶναι συνεπὴς πρὸς τὰς ἀπέναντι τῆς Πολιτείας ἀναληφθείσας ὑποχρεώσεις του καί προσπαθεῖ νά βελτιώσῃ τὴν θέσιν του διὰ τῆς βοηθείας εὐπολητῶν γνωρίμων. Ἐξ ἄλλου, νά μή λησμονώμεν ποτὲ τὸ ἐυαίρημον τοῦ Προσωπικοῦ: οἱ ὑπάλληλοι τοῦ Ἰδρυματός ἔχουν φόρον ἐργασίας· ἐπειδὴ χρόνος ὑπηρετικὸς δὲν περισσεύει, ἄς ἔχουν ὑπ' ὄψιν οἱ ζητοῦντες περιττὰς μεσολαβῆσεις, ὅτι ἡ διὰ τὰ ζητήματά των προκληθεῖσα ἀπασχόλησις ἀφαιρεῖται ἀπὸ τὴν κανονικὴν ἐργασίαν τοῦ Ἰδρυματος: ἀνεάνομεναι αἱ ἀπασχολήσεις τοῦ τύπου αὐτοῦ θά εἶχον ἀποτέλεσμα τὴν καθυστέρησιν ἐπιτημίαν ζωτικῆς διὰ τούς ὑποτρόφους σημασίας.

Στρέφω ἤδη τὸν λόγον πρὸς τούς ὑποτρόφους Ῥεωτηρικοῦ, τούς ἀφωσιωμένους ἀποκλειστικῶς εἰς τὰ ἔργα των, ἐπιθυμῶ νά γνωρίζουν ὅτι μόνοι ὅσοι διὰ τῆς ἐπιδόσεώς των καί τῆς ἐπιμελείας των ἐπιτυγχάνουν τιμητικὰς διακρίσεις κατὰ τὸ διάστημα τῆς μετεκπαιδευσεως των διακιοῦνται ἐξαιρετικῆς εὐνοίας τοῦ Ἰδρυματος, τῆς ὅποιας καί ἀπολαύουν ἀνεπιφυλάκτως. Αὐτοὶ εἶναι, εὐτυχῶς, οἱ περισσότεροί. Ἄλλοι, διὰ λόγους, ἐνίοτε, ἀνεξαρτήτως τῆς θελήσεώς των, δὲν κατορθώνουν νά ἀρθῶσιν εἰς ἐπίδοσεις πέραν τῶν κανονικῶν· αὐτοὶ ἀποτελοῦν συμπᾶθῃ μειονότητα, τῆς ὅποιας τὴν ἄνοδον εἰς καλύτερα σπουδαστικὰ ἐπίπεδα ἀναμένει πάντοτε μετ' ἐμπιστοσύνης τὸ Ἴδρυμα. Ἐκεῖνοι ὅμως ὅσοι δι' ἄλλης, καί ὄχι ἀποκλειστικῆς τῆς ἐφεδρίας, ὁδοῦ ἐπιδιώκουν νά ἐπιτύχουν ἔκτακτον μεταχειρίσιν, αὐτοὶ ἄς ἔχουν ὑπ' ὄψιν ὅτι πάντως βαρύνονται μετ' ἴσιν ὑπόνοιαν τῆς ἡθικῆς ἀνεπαρκείας καί διατελοῦν ὑπὸ τὴν συνεχεῖ κίνδυνον κλήσεως εἰς ἀπολογία νά μετ' ἐρώτημα τῆς ἀρσεως τῆς ὑποτροφίας.-

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

  
Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΩΝ  
Ι.Κ.Υ.



ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

Αριθ. Πρωτ. 421-3274

ΑΓ/ισ

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ὁ εἰδικός, εἰς τόν ὁποῖον διεβιβάσθησαν αἱ τελευταῖαι τριμηνιαῖαι σας ἐκθέσεις, εὐρίσκει ἱκανοποιητικὴν τὴν πορείαν τῶν σπουδῶν σας.-

31  
ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

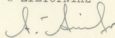
Ἐν Ἀθήναις τῇ 20ῃ Ἰουνίου 1956

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαὴλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



A. ΑΓΓΕΑΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.













ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

34  
ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-3722

Εν Αθήναις τῆ 13ῃ Ἰουλίου 1956

ΦΝ/ισ

Π ρ ό ς

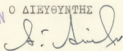
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Ἐπί τῆς ἀπό Ι-VII-56 ὑμετέρας αἰτήσεως (ἡμετ. 2793) γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ἐνεκρίθη ἡ παράτασις τῆς ὑποτροφίας σας ὑπό τούς ὅρους τῆς ὑπ' ἀριθ. Ι3Ι συμβάσεώς σας μετά τοῦ Ἰδρύματος καί διά τό τρίτον ἔτος, ἦτοι μέχρι τῆς 2Ι-X-57.-

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ









PARIS 25. IV. 56

A. - 'Hstairra katipara bi Naudia Boulanger.

Παρασημασία & η Concepcion & οι τρεις Διδασκάλους

Επιγράμματα

Γ. - Σοφιστική Εργασία - Συγγραμμάτων επί των οποίων

αυτοί είναι οι Η. MANNA

Δ. - Επιστολική Εργασία - Μελίτη & Αντιστασιακή Μουσική.

Αναγνώση Αντιστασιακών Εργασιών

Η. Σχίσμα & η 25<sup>η</sup> Απριλίου - εισήγηση π. κ. δ. στην έκθεση

Όπου Boosey and Hawkes. Σχίσμα των δύο αυτών λαοφίλων και κριτικών

Κατά τον πρώτο όρο της διαμάχης των «Σοφιστική Εργασία» και

Μαϊο<sup>2</sup> & η Αντιστασιακή και Διαμαρτυρία από τον ορθό και τον άδικο

Απορεία, ειδικότερα η ηχη & η απίτητη και άδικο βίωση & η βίωση

της λαοφιλίας.

Επί αυτού από κείμενο το BBC επί τηρών των δύο αυτών κριτικών

Δομ. εισήγηση σχετικά με την Έκθεση Μουσικής & «Carnaval» & η Radio-

diffusion & η τα 15 Μαΐου & η γιορτή & η επεορτή των οποίων

είναι η κριτική και Μαϊο<sup>2</sup> & η Έκθεση και Διαμαρτυρία (Α. και Β. Μαΐου)

π. κ. δ. Marguerite Piteau.

+ Ο όμιλος Boosey and Hawkes εισέλασε στην έκθεση των

π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των

π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των

π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των

π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των

π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των π. κ. δ. στην έκθεση των





Εἰς κώλυμα ἀναμείβω πᾶσι ὄργανοις ἡ Ἐκκλησία μου — καὶ καὶ ἀποφασιστικῶς  
 ἔργου ἡμῶν πρὸς τὸ ἴδιον ἔργον — ὅτι διὰ τῆς αἰσθητικῆς καὶ ἀποφασιστικῆς  
 παρανοίας ἡ "Ἐκκλησία" τῶν Ἀποστόλων, ὡς ὅτις ἐκπέμπει τὸ ἴδιον ἔργον  
 ἔργον γὰρ αὐτοῦ, οὐκ ἀποφασιστικῶς ἡ Ἐκκλησία — ~~ἡ Ἐκκλησία~~ <sup>ἡ Ἐκκλησία</sup> ~~ἡ Ἐκκλησία~~  
 ἡ ἀποφασιστικὴ ἰσοπεπτικὴ εἶδος τοῦ ἀποφασιστικοῦ καὶ ἐκπέμπει τὸ ἴδιον ἔργον  
 ποῦ καὶ τὴν Ἐκκλησίαν ἀποφασιστικῶς ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις καὶ ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις —

Τίθω δὲ ἴδιον τὴν αἰσθητικὴν ἡ ἐκπέμπει τὸ ἴδιον ἔργον  
 καὶ τὴν αἰσθητικὴν ἀποφασιστικῶς ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ἀποφασιστικῶς καὶ ἀποφασιστικῶς ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ἡ ἀποφασιστικὴ ἰσοπεπτικὴ εἶδος τοῦ ἀποφασιστικοῦ καὶ ἐκπέμπει τὸ ἴδιον ἔργον  
 ἀποφασιστικῶς ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις

Μετὰ τὴν αἰσθητικὴν

Ὁ ἀποφασιστικὸς ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις  
 ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις ὡς ὅτις



Μ. Καλοποιή

Κατά τὴν αἰὼν ἀνεύθυνον φησὶ Ἰουδαίου εὐνοίας  
ἀλοδοκίστεται τῆς κατ' ἑξῆς ἐστίναι ὄφρα ἐσοῖ:

Ὀτι τῆς τῆς ἡφάνου τοῦ κατὰ τὸν Παύλου ἐστίναι  
(Dunbar - Semi 1900)













Ἀριθ. Πρωτ. 421-3720  
Ἐγκύκλιος Ἀρ. 50

ΚΔ/εκ

Πρὸς τοὺς ὑποτρόφους Ἑξωτερικοῦ.  
Θέμα: ἐπίδοσις, οἰκονομία, τάξεις.

Ἐπί τῇ λήξει τοῦ ἐκπαιδευτικοῦ ἔτους ἐπιθυμῶ νὰ μεταδώσω εἰς τοὺς ἐν τῷ Ἑξωτερικῷ ὑποτρόφους παρατηρήσεις τινὰς εἰς τὰς ὁποίας ἤχθην ἀπὸ τὴν πείραν τῆς περιόδου αὐτῆς. Αἱ παρατηρήσεις μου ἀφορῶν: α') εἰς τὴν ἐπίδοσιν των ὑποτρόφων, β') εἰς τὰς οἰκονομικὰς των σχέσεις μετὰ τοῦ Ἰδρύματος, καὶ γ') εἰς τὴν τάξιν μεθ' ἧς ἐκτελοῦν οὗτοι τὰς πρὸς τὸ Ἴδρυμα ὑποχρεώσεις των.

α') Ἐπίδοσις.

Καθιστῶ προσεκτικὸς ὅλους τοὺς ὑποτρόφους ἐπὶ τινος κἀμφως ἡ ὁποία παρετήρηθη, κατὰ τοὺς τελευταίους ἰδίως μῆνας, εἰς τὴν μετεκπαίδευσιν ἐνίων ἐξ αὐτῶν.

Τὰ τοιαῦτα κρούσματα, τὸ τονίζω, εἶναι εὐτυχῶς, ὄλγχα ἔν τοῦτοις παρῶσεται ἀνάγκη νὰ ληφθῇ ἐγκαίρως πρόνοια ὑπὸ τοῦ Ἰδρύματος, ὥστε καὶ αὐτὰ νὰ ἐξαλειφθοῦν προτοῦ καταστοῦν ἀθεράπευτα, καὶ νὰ μὴ ὑπάρξουν ἄλλα. Ὁ σκοπὸς εἶναι νὰ προλαμβάνωνται τὰ δυσάρεστα καὶ οὐκ νὰ ἐπιβάλλωνται ἐκ των ὑστέρων κυρώσεις, αἱ ὁποῖαι ὁπωσδήποτε δέξιν ἰσοφάρειον μετὰ τὴν προσγγυομένην ἐκ τῆς ἀτελοῦς χρησιμοποίησεως τῆς ὑποτροφίας ὀλιγὴν καὶ ἡδίκην ζημίαν.

Ἐπιθυμῶ νὰ ὑπενθυμίσω εἰς ὅλους ὅτι ἡ πολιτεία δαπανᾷ δυσβάστακτα διὰ τὴν μετεκπαίδευσιν των παρὰ τοῦ Ἰδρύματος ἐπιλεγομένων ὑποτρόφων ποσά, τὰ ὁποῖα προέρχονται ἀποκλειστικῶς ἀπὸ τὸ ἐθνικὸν ὑστέρημα, καὶ συνεπῶς δικαιούται νὰ ἀναμένῃ παρ' αὐτῶν ἀπόλυτον καὶ ἀνεπιφύλακτον ἀπαρίσιν, ὡς ἀντάλλαγμα τῶν θυσιῶν τῆς. Ἡ καλὴ ἐπιλογή των ὑποτρόφων, ἡ ἐντατικὴ χρησιμοποίησις τοῦ χρόνου τῆς μετεκπαίδευσως καὶ ἡ ἐπίδοσις εἰς τὰ ἐδῶ ἔργα μετὰ τὴν ἐπιστροφὴν τοῦ ὑποτρόφου, εἶναι οἱ τρεῖς ὅροι οἱ ὁποῖοι ἀποτελοῦν τὴν δικαιοσιν τῆς μεγαλοθυρίας τῆς Πολιτείας εἰς τὸ θέμα τῶν ὑποτροφῶν Ἑξωτερικοῦ.

Κατὰ ταῦτα παρακαλῶ τοὺς ὑποτρόφους Ἑξωτερικοῦ ἕνα πρὸς ἕνα, τοὺς μὲν ἐπιμελεῖς νὰ συνεχίσουν μετὰ τὸν αὐτὸν ἔηλον μέχρι τέλους τὴν μετεκπαίδευσιν των, τοὺς δὲ δι' ὀλιγονδήποτε λόγον, δικαιολογούμενον ἢ ἀδικαιολόγητον κατὰ τὴν ἰδίαν αὐτῶν συνείδησιν, παραμελήσαντας τὸν σκοπὸν τῆς ἀποστολῆς των, νὰ ἐπανέλθουν εἰς τὰ ἔργα των, μετ' ἀποκλειστικὴν πρὸς αὐτὰ ἀφοσίωσιν.

Διὰ τοὺς ὀλίγους αὐτοὺς, τοὺς τελευταίους, ἡ παρούσα ἐλέχει θέσιν καὶ προειδοποιήσεως. Ἀλλὰ, τὸ ἐπαναλαμβάνω, ἡ τυχὸν ἀνάγκησις ὑποτρόφου μὴ δικαιώσατος τὰς ἐλπίδας τὰς ὁποίας ἔστρεφεν ἡ Πολιτεία ὡς πρὸς αὐτὸν, δι' ἔκλειον μὲν θὰ εἶναι τέρμα λυπηρὸν ἐνὸς ὄραου σχεδίου, ἐνῶ διὰ τὴν Πολιτείαν αὐτὴν θὰ ἀποτελῇ ἔτι πλέον, ὀδυνηρὰ διάφευσις των ἐλπίδων τῆς καὶ ἀσκοπον ἀνάλωσιν χρήματος, ἐργασίας καὶ μερίμνης.

### 3') Οικονομικά.

Α) Όσα γράφα ανωτέρω έχουν εφαρμογήν καὶ ἐπὶ τῶν οικονομικῶν θεμάτων. Ἐντός, ἐλάχιστον εὐτυχῶς, ἐκ τῶν ὑποτρόφων ἴδν φαίνονται ἔχοντες ἐπαρκῆ ἀντίληψιν τῶν θεσῶν εἰς τὰς ὁποίας προβλέπει ἡ Πολιτεία διὰ τὴν λειτουργίαν τοῦ θεσμοῦ, καὶ προσβάλλουν, κάποτε μετ' ἐπιμονῆς, ἐκτάκτους χρηματικὰς ἀπαιτήσεις, ἀσυμμέτρως πρὸς ὃ, τι εἶναι δυνατόν ἡ πρόπον νὰ γίνῃ. Αἱ τοιαῦται αἰτήσεις ἀπορρίπτονται ὅλαι ὑπὸ τῆς οἰκείας Ἐπιτροπῆς· ἀλλὰ τοῦτο δὲν ἀρκεῖ· τὸς εἰσάγω λυπούμενος διὰ τὴν τόσῃ ἐλπίειν κατανοήσεως. Διὰ τῆς παρουσίας μου παρακαλῶ τοὺς ὑποτρόφους μὸς ὅλους νὰ προβαίνουν εἰς ἀσπληρὸν ἔλεγχον τῆς συνειδήσεώς των πρὶν ἢ ζητήσουν οἰανδήποτε ἐκτακτον ἐνίσχυσιν. Πᾶσα αἰτία ἀδικαιολογήτως υποβαλλομένη βαρύνει μοιραῶς τὸν αἰτούντα εἰς τὴν κρίσιν τῶν παρακολληθοῦτων τὴν ἐπιμόρφωσιν τῶν ὑποτρόφων.

### γ') Τάξεις.

Οἱ ὑπότροφοι τοῦ Κράτους προορίζονται καὶ πρέπει νὰ καταλάβουν προεχούσας θέσεις εἰς τὴν ζωὴν τῆς χώρας. Ὁφείλουν, συνεπῶς; ἐντός τῶν γνώσεων τὰς ὁποίας εἰς ἀποκομίσειν ἐκ τῆς ὑποτροφίας των, νὰ ἀποκτήσουν καὶ ἄλλα προσόντα ἀπαραίτητα διὰ τὴν διεξαγωγὴν ὑπευθύνου ἔργου. Ἐν ἐκ τούτων εἶναι, ἡ τάξις· ὁ ὑπότροφος ὀφείλει νὰ ἀποστέλλῃ τοιμησιαίας βιβλίους, καὶ αἱ ἐκθέσεις πρέπει νὰ μὴ περιλαμβάνουν αἰτήσεις πρὸς τὸ Ἴδρυμα· ὅλα αὐτὰ, εὐνόητα καθ' ἑαυτὰ, ἔχουν ἀναπτυχθῆ διὰ προηγηθειῶν ἐγκυκλίων. Ἐν τούτοις, παρὰ τὰ παρεχόμενα εὐρύτατα περιθώρια εἰς τὴν ἐπιτέλειν τῆς ὑποχρέωσος αὐτῆς, ἡ Ἱπηρεσία ἀναγκάζεται νὰ προβαίνει εἰς ὑπομνήσεις πρὸς τινὰς ὑποτρόφους καθυστερούσας ἐκάστοτε. Ἡ ἰδιότης μου ὑπομνήσει εἰς τὴν ἀναμετρήσει βέβαιον ζητημάτων, καὶ δὴ οικονομικῶν, ἐντός τῶν ἐκθέσεων, αἱ ὁποῖαι διαπεμπόμεναι πρὸς τοὺς εἰδικούς ἐντός τοῦ Ἰδρύματος, καὶ χρονίζουσαι κάποτε εἰς χεῖρας των, κινδυνεύουσι νὰ παραμείνουν διοικητικῶς ἀνεκέρητοι· τὰ διοικητικῆς φύσεως θέματα, τὰ μὴ ἔχοντα σχέσιν πρὸς τὰ ἔργα τοῦ παρελθόντος τοιμήνου, πρέπει νὰ ἀποστέλλωνται ἐπὶ κεχωρισμένου φύλλου χάρτου, εἰς τὸν ἴδιον μὲ τὴν ἐκθεσιν φάκελλον, ἐν ᾧ οὐδὲν ἔχουν ἐπείγοντα χαρακτηρισμῶν. Ἄλλως δὲν πρέπει νὰ συσχετίζωνται πρὸς τὴν ἀποστολὴν τῆς ἐκθέσεως, διὰ νὰ μὴ ἐπέρχεται ἐπιβράδυνσις περὶ τὴν ἐνέργειαν.

Ἐπιπλέον ὅτι αἱ ἄλλαι αὐταὶ σήμερις εἰς τὸν χρόνον τῆς δευτέρας προσηγορίας ἀπὸ ὅλους τοὺς ὑποτρόφους τοῦ Ἐξωτερικοῦ, ἀποτελοῦντας μίαν ἀπὸ τὰς πλέον συγκεκριμέναις ἐλπίδας τῆς ἐθνικῆς προόδου.

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚῆς ΥΠΟΤΡΟΦΙΑΣ  
Ε.Κ.Υ.

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52

42

Έν Αθήναις τῇ 30ῃ Ἰουλίου 1956

Ἀριθ. Πρωτ. 421-4082

ΦΝ/επ

Ἀπάντησις εἰς ἐπιστολὴν ὑποτρόφου

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ἐλήφθη ἡ ἀπό 15-VII-56 ἐπιστολή σας, ἡ ὁποία ἐχαρακτηρίσθη διὰ τοῦ ἀριθμοῦ 4387. Τόν ἀριθμόν τοῦτον παρακαλοῦμεν νά ἀναφέρητε προκειμένου τυχόν νά ἐπανέλθητε ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ θέματος.

Ἡ ἐπὶ τοῦ περιεχομένου τῆς ἐπιστολῆς σας περαιτέρω διαδικασία σημειοῦται κατωτέρω ὑπ' ἀριθ. 4.

1. ἐλήφθη ὑπ' ὄψιν.
2. θά τύχη τῆς δεούσης ὑπηρεσιακῆς ἐνεργείας.
3. θά ἀνακοινωθῇ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν.

Πρὸ πάσης ἐνεργείας θά :

4. τεθῇ ὑπ' ὄψιν τοῦ ἀρμοδίου εἰδικοῦ
5. ὑποβληθῇ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν
6. ὑποβληθῇ εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως.

Ἐκ τῆς Γραμματείας

ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ε.Κ.Υ.

ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΟΦΩΝ

REGIOMI AMALINE 22

Λογ. Πρωτ. 451-4082

Φ/ετ

στ. αριθ. 4.

1. Έγρηθ στ. φιν.
2. στ. τήχη της βεδορς ήτρομαρής ένεργείας
3. στ. άνοκωοβή εις την Έκταλοτικήν Έμπορικήν Πράξ ήρας ένεργείας στ. :  
4. τρηθ στ. φιν. του άρμωδίου είδικου
5. όνοβρηθ εις την Έκταλοτικήν Έμπορικήν
6. όνοβρηθ εις την Έμπορικήν Κωδωμοχον Οικονομική Κατατάσοσ.

Ex the Registrar

ΚΡΑΤΙΚΗ ΥΠΟΤΟΦΩΝ  
Ε.Κ.Υ.

Εν Αθήναις τή 20ή Ιουλίου 1936

Κατάστασις εις έννομιαν ένταξήσιν

Π ρ ό ε

Τόν Κόρυον Μεχαήλ Βεδορμαρής

Τ Α Α Λ Α Ν

Τροφίλομαι όμιν στ. έγρηθρ ή άπό 15-VII-36 έπιστολήσ άπο ή άνωτα έφοροκτοβρηθ ήσ του άρμωδίου 4387 Τόν άρμωδόν τούτον ποκαλοβρηθ εν άνοβρηθσ ποκαλίνοου τυχόν εν ένοβρηθσ έστ. του άνωτο άρμωδο.

Η έστ. του ποκαλίνοου της έπιστολής άπο κατόπιν ήσ άνωτα άρμωδοσ άρμωδοσ κατατάσοσ



Nous certifions que M. Michel Theodorakis (compositeur, 19 rue de  
Penthiere, Paris 8e) en sa qualite de Boursier d'Etat, touche cin-  
quante deux mille, cinq cent francs par mois, par la Banque  
de France.

Sa bourse termine au mois d'octobre 1957

Paris 16. IX. 56

Nous certifions que M. Michel Théobald (compagnon, 19me de  
 Pontonne, Paris 9e) en sa qualité de Gouverneur d'Etat, toucha cin-  
 quante deux mille, cent cent francs par mois, par la Banque  
 de France.  
 Sa Banque termine au mois d'octobre 1927

Paris le 12. 12. 27



Handwritten signature or name at the top right.

10010-11-1910-1910

- 1/ The ...
- 2/ ...
- 3/ ...
- 4/ ...
- 5/ ...
- 6/ ...
- 7/ ...
- 8/ ...
- 9/ ...
- 10/ ...

Handwritten notes at the bottom of the page, including the word "written" and other illegible text.

A ———

B ———

Γ (Ευρωπαϊκή τριπλίτη) 2/ 2/ 3/

Δ. Bella Pavana Συναρτημένη φωνή - Violin-Concerto.

(Διεύθυνση):

Μέτρον: Robert Schuman: Franz Liszt ( ——— )

E.. 4/

F.. 5/

Z —

H' —

θ. —

Ναρκισσισμός γόνο

ναρκισσισμός κάρνη, έρωτας σε ένα κορμί, άσπαστο, το

κάρνη το ναρκισσισμός τριπλίτη



ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

46  
ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Αριθ. Πρωτ. 421-5592

Εν Αθήναις τῆ 27ῃ Ὀκτωβρίου 1956

ΑΓ/ισ

Π ρ ό ς  
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη  
Γ α λ λ ί α ν

Ἐπί τῆς ἀπό Ι5-Χ-56 (ἡμετ. 5955) τριμηνιαίας σας ἐκθέσεως γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι αὕτη δέν δύναται νά ληθῆ ὑπ' ὄφιν καί ὅτι δέον νά συμμορφωθῆτε ἀπολύτως πρός τήν ὑπ' ἀριθ. 29/Ι2-VIII-56 ἡμετέραν ἐγκύκλιον.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

  
Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.



48

ΛΕΓΟΜΕΝΟΙ ΑΝΑΛΙΣΤΕΣ Β - ΤΡΑΠΕΖΑ 22-1928

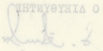
Κατ' αριθμ. 18 27η Οκτωβρίου 1928

Π ρ ο ς

Τὸν Κύριον Μηχανὴν Θεοδωρῆκα

Γ α κ λ ε ν

Φωστὴ ἀπολύτως κρῶς τὴν ἰσχύοντα 29/12-VIII-28 ἠμετέραν ἐγκύκλιον.  
 Κοινὴν ἔχον ἕτην ἐν ὑμῶν καὶ ἀποφῆν ἰσχύοντα καὶ ἕτην ἐν ὑμῶν  
 ἔκτε τῆς ἀρ. 12-X-28 (ἠμετ. 2922) ὑπομνηστικῶς καὶ ἐκθέσεως ὑμῶν.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
  
 Α. ΑΘΑΝΑΣΟΠΟΥΛΟΣ

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΟΝ  
 Ι.Κ.Υ.  
 ΙΑΡΥΜΑ

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΟΝ  
 (Ι.Κ.Υ.)  
 ΙΑΡΥΜΑ

Αριθ. Πρωτ. 421-2522

27/10

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52

Αριθ. Πρωτ. 421-5870

ΑΓ/ισ

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ἐλήφθη ἡ ἀπὸ 10-10-56 ἐπιστολῆς σας, ἡ ὁποία ἐχαρακτηρίσθη διὰ τοῦ ἀριθμοῦ 6275. Τὸν ἀριθμὸν τοῦτον παρακαλοῦμεν νὰ ἀναφέρητε προκειμένου τυχὸν νὰ ἐπανέλθητε ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ θέματος.

Ἡ ἐπὶ τοῦ περιεχομένου τῆς ἐπιστολῆς σας περαιτέρω διαδικασία σημειοῦται κατωτέρω ὑπ' ἀριθ. 4.

1. ἐλήφθη ὑπ' ὄψιν.
2. θὰ τύχη τῆς δεοῦσης ὑπηρεσιακῆς ἐνεργείας.
3. θὰ ἀνακοινωθῆ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν.  
Πρὸ πάσης ἐνεργείας θὰ:
4. τεθῆ ὑπ' ὄψιν τοῦ ἀρμοδίου εἰδικοῦ
5. ὑποβληθῆ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν
6. ὑποβληθῆ εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως.

47  
Ἐν Ἀθήναις τῇ 8ῃ Νοεμβρίου 1956

Ἀπάντησις εἰς ἐπιστολὴν ὑποτρόφου

Κύριον Μιχαὴλ Θεοδωράκην  
Γαλλίαν

Ἐκ τῆς Γραμματείας

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Λ. Α. Μ. Α.

Μεγαλοπούλου



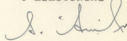
ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-6936

ΑΑ/ισ

Παρακαλούμεν ύμᾶς ὅπως, συμφώνως πρὸς τὴν ὑπ' ἀριθ. 30 ἐγκύκλιον τοῦ Ἰδρύματος, μᾶς γνωρίσητε τὸ ἀκριβές ποσὸν τὸ ὁποῖον εἰσεπράξατε ὡς ἀμοιβὴν παρὰ τῆς κινηματογραφικῆς ἐταιρείας ARTHUR RANK.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

48

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Ἐν Ἀθήναις τῇ 31ῃ Δεκεμβρίου 1956

12

AMERICAN EXPRESS COMPANY - NEW YORK

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΟΜΟΝ  
(N.Y.)

ΣΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟΝ ΤΩΝ ΕΠΙΣΤΕΜΕΝΩΝ

Νέο Υόρκη, 421-6936

Π ρ ο ς  
Τὸν Κόσμον Μεγαλὴν ἀποδοῦναι  
Τ α λ λ ῶ ν

AA/3

Παρακαλοῦμεν οὐδε ἕνα, ἀνεπίσημα ποδὲ τὴν ὑπ' ἡμῶν. ὅσο ἐγκύκλιον  
τοῦ Ἰσθμοῦ, ἡμεῖς γινώσκοντες τὸ ἀκριβὲς ποδὸν τὸ ὅμοιον εἰσαγαγόντες ἢ  
ἀποστέλλοντες τὴν μεταφορὰν ἐπὶ τῆς ἀγορᾶς ἈΡΘΟΥΡΟΥ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
*A. A. ...*  
A. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΟΜΟΝ  
(N.Y.)

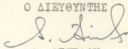
ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

Αριθ. Πρωτ. 421-6938

ΑΓ/1σ

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ὁ εἰδικός, εἰς τόν ὁποῖον διεβιβάσθη ἡ τε-  
λευταία τριμηνιαία σας ἔκθεσις, εὕρισκει ἱκανοποιητικὴν τὴν πορείαν τῶν  
σπουδῶν σας.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

49

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Ἐν Ἀθήναις τῇ 31ῃ Δεκεμβρίου 1956

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

14

ΚΕΡΕΚΟΤΕΣ ΑΝΑΛΙΣΤΕΣ ΝΕ - ΤΗΛΕΦ. 22-282

Κ. Α. Αλεξίου 219 Δεκεμβρίου 1956

Π ρ ο ς

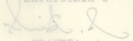
Τόν Κυβερνήτη Μιλτιάδη Θεοδωράκη

Λ α λ λ α ν

Κατά τα προηγούμενα σας έβρασε, εφ' όσον έκανον έγκληση την πορεία των  
Ερωτήσεων όσον όσον έβρασε, εφ' όσον έκανον έγκληση την πορεία των

αποδοθέν σας.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



A. ALEXIOU

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΟΜΙΟΝ  
Ν.Υ.

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΟΜΙΟΝ  
(Ν.Υ.)

421-9938

ΑΤ/13











October. Munich - 1956

Enders 9 -

Rene Leibowitz

A/ ~~Naipya pasipara ni~~ ~~Naipya pasipara~~  
Napanayon ni i Conservatore ni an rapu  
Atensyon aestas. -

F/ Enders typica Reportorio ni Nisowitiz y  
Eosita pr exum eyda ni upan y kavitio ni maro  
ni ayuppa a (uaron. adin nayaypin ay ayuppa manny  
Bullea too.)

F/ Apomoltarion y Nayipna (papoip. pin 1 thornis...) ni  
Ayuppa ni ayuppa ~~ayuppa~~ ayuppa ni Manny -

Handwritten text at the top right, possibly a date or reference number.

Handwritten text in the upper middle section, including the name "Rene Lefebvre".

A / ~~Handwritten text~~ / Handwritten text

F / ~~Handwritten text~~ / Handwritten text

F / ~~Handwritten text~~ / Handwritten text



ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52  
ΤΗΛΕΦ. 35.580

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

Ἀθήναι 7-Ι-1957

Ἀριθ. Πρωτ. 42Ι-0098

ΚΔ/ισ

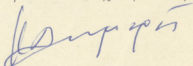
Ἀγαπητέ Κύριε Θεοδωράκη,

Ἀπαντῶ συντόμως εἰς τὴν ἀπὸ Ι-Ι-57 ἐπιστολὴν σας (ἡμετ. 008Ι) μὲ τῆς ὁποίας τὸ περιεχόμενον δέν συμφωνῶ.

Δέν εἶμαι εἰς θέσιν νὰ γνωρίζω ἂν ἡ παρουσία σας ἐδῶ τυγχάνει ἀπαραίτητος διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἔργων σας. Πάντως ἡ ὄλη αὐτὴ ὑπόθεσις, καὶ ἔτι περισσότερο αἱ διαλέξεις, εὐρίσκονται ἀπολύτως ἔξω τοῦ πλαισίου τῶν ὑποτροφιῶν.

Καθ' ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὸ οἰκονομικόν θέμα, ὅπωςδὴποτε ἡ ἀρμοδίᾳ Ἐπιτροπὴ δέν θά ἐπιληφθῇ αὐτοῦ πρὶν ἢ ἔχη εἰς χεῖρας τὴν ἀπάντησίν σας ἐπὶ τῆς ἀμοιβῆς σας εἰς τὴν ταινίαν.-

Μέ φιλικούς χαιρετισμούς



Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.



Αρ. 7-Ι-1957

Αρ. Πρωτ. 451-0098  
ΕΔ/10

Αγαπητέ Κύριε Θεοδωράκη,  
Αναγνώσωντας τις πληροφορίες που μου έχετε  
παρασχεδιάσει σχετικά με την κατάσταση των  
παιδιών που βρίσκονται στην Ελλάδα, είμαι  
πολύ συγκινημένος και θα ήθελα να σας  
παρακαλέσω να με ενημερώσετε για την  
ανάπτυξη των παιδιών και να μου στείλετε  
κάποιες φωτογραφίες τους, αν είναι δυνατόν.  
Ελπίζω να σας απαντήσω σύντομα.

Με φιλικούς χαιρετισμούς  
Ο Υπουργός  
Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΤΣ





~~Επιτηδεύματα~~

res  
Doutapou

6/63  
2/3  
2/2  
10.202 55

Επιτηδεύματα Δουτάρα Ντουάτος 1.1.57 Ημερομηνία...  
Επιτηδεύματα και οι άλλες δραστηριότητες που ασκεί ο ενδιαφερόμενος  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει

Ο ενδιαφερόμενος ασκεί τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει

Ο ενδιαφερόμενος ασκεί τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει

Ο ενδιαφερόμενος ασκεί τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει

Ο ενδιαφερόμενος ασκεί τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει

Ο ενδιαφερόμενος ασκεί τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει  
και τις υπηρεσίες που παρέχει και τις υπηρεσίες που παρέχει













~~Persepolis~~ ~~ful~~ ~~de~~ ~~ni~~ ~~ni~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~  
Dum ~~thymus~~ ~~in~~ ~~re~~ ~~reparamus~~

~~quod~~ ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Opus ~~de~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

Et ~~in~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~ ~~re~~ ~~reparamus~~ ~~de~~ ~~per~~ ~~ditara~~

~~Et in reparamus de per ditara re reparamus de per ditara~~





in our ...

Απομνημόνιον

Οι δευτερογενείς απομνημονεύσεις ...

Εάν η ...

αν ...

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... ( ... )

... (vertical text)





60

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 92 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Αριθ. Πρωτ. 421-1520

Εν Αθήναις τῆ 20ῃ Μαρτίου 1957

ΑΓ/ισ

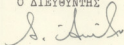
Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ὁ εἰδικός, εἰς τόν ὁποῖον διεβιβάσθη ἡ τε-  
λευταία τριμηνιαία σας ἔκθεσις, εὕρισκει ἱκανοποιητικὴν τὴν πορείαν  
τῶν σπουδῶν σας.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.













ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

Άρθ. Πρωτ. 421 - 4708

Έν. Αθήνας τη 30-VIII-1957

ΕΔ/επ

Φίλε Κύριε Θεοδωράκη,

Πληροφορούμαι ότι μετέβητε εις τό Φεστιβάλ τής Μόσχας. Άνεξαρτήτως ότι τοῦτο δημιουργεῖ ζήτημα τάξεως ἀπέναντι τοῦ Ἰδρύματος, ἀπό τό ὁποῖον δέν ἐζητήσατε ἔγκρισιν διὰ τήν ἀπομάκρυνσίν σας ἀπό τόν τόπον τής μετεκπαιδευσεώς σας, εις τό ὁποῖον ζήτημα δέν ἐπιθυμῶ νά δώσω συνέχειαν, ὑπάρχει καί ἡ ὕλική πλευρά τοῦ ζητήματος. Διά τήν τακτοποίησίν της σᾶς παρακαλῶ νά μᾶς γράψετε τό ταχύτερον πῶσας ἡμέρας ἀπουσιάσατε ἀπό τό Παρίσι διὰ νά σᾶς κρατηθοῦν ἴσων ἡμερῶν τροφεῖα.

Μέ φιλικούς χαιρετισμούς

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

*Κ. Θ. Δημαρᾶς*  
Κ. Θ. Δημαρᾶς





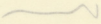


1925. 2. 11. 25

Handwritten header text, possibly a name or address, written upside down.

Handwritten title or section header, possibly 'LAPYNA KATIKON XANTHOPOLIS'.

Main body of handwritten text, appearing to be a list or series of notes, written upside down.





1890. 2. 12. 17

Handwritten text at the top, possibly a name or title.

Handwritten text, possibly a date or reference: "20. 2. 1890" and "Handwritten text".

M. J. ...

Handwritten text, possibly a name or title.

(27. 12. 1890)

Main body of handwritten text, appearing to be a letter or report, with several lines of text.

1890 / 20



(f)

Page 2. 11. 27

Warrant to produce

The undersigned being a Justice of the Peace for the County of ...  
 do hereby warrant and command the said ...  
 to produce the said ...  
 at the Court of Sessions to be held at ...  
 on the ... day of ...  
 at ... o'clock of the said day.  
 In witness whereof I have hereunto set my hand and the seal of the said Court at ...  
 this ... day of ...  
 18...















Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-4826

ΑΓ/ισ

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ἐλήφθη ἡ ἀπὸ 2-9-57 ἐπιστολή σας, ἡ ὅποια ἐχαρακτηρίσθη  
διὰ τοῦ ἀριθμοῦ 5Ι27. Τὸν ἀριθμὸν τοῦτον παρακκλοῦμεν νὰ ἀνφέρητε προκειμένου  
τυχὸν νὰ ἐπανεέλθητε ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ θεματος.

Ἡ ἐπὶ τοῦ περιεχομένου τῆς ἐπιστολῆς σας περαιτέρω διαδικασία σημειοῦται κατωτέρω  
ὀπ' ἀριθ. Ι.

1. ἐλήφθη ὀπ' ὄψιν.
2. θὰ τύχη τῆς δεούσης ὑπηρεσιακῆς ἐνεργείας.
3. θὰ ἀνακοινωθῆ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν.

Πρὸ πάσης ἐνεργείας θά :

4. τεθῆ ὀπ' ὄψιν τοῦ ἀρμοδίου εἰδικοῦ
5. ὑποβληθῆ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν
6. ὑποβληθῆ εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως.

Ἐκ τῆς Γραμματείας

Παραλία

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Κ.Υ.

ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΟΜΩΝ  
ΛΕΓΟΜΕΝΗΣ ΑΝΑΓΕΣ 12

Αριθ. Πρωτ. 421-4826  
ΑΕ/α

Handwritten signature: *Γ. Γ. Γ.*  
Handwritten signature: *Γ. Γ. Γ.*

1. Εξάφισις...
2. Σε τμή...
3. Σε άνω...
4. Σε άνω...
5. Σε άνω...
6. Σε άνω...

Handwritten signature: *Γ. Γ. Γ.*

ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΟΜΩΝ  
Λ.Κ.Υ.



ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΘΗΛΕΘ. 35-580

ΥΠΗΡΕΣΙΑ: Έφαρμογής  
Αριθ. Πρωτ. 421-4830

Έν Αθήναις τῆ 10ῃ Σεπτεμβρίου 1957

ΑΓ/10

Π ρ ό ς  
Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη  
Γ α λ λ ί α ν

Γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι σᾶς ἀπεστάλη τό ποσό των F.F. 121.000.-, τό ὁποῖον ἀντιπροσωπεύει:

- α') Τά τροφεῖα τοῦ τελευταίου διμήνου τῆς ὑποτροφίας σας ἐκ F.F. 105.000.- καί
- β') Τό ἀντίτιμον τοῦ εἰσιτηρίου ἐπιστροφῆς σας ἐκ F.F. 16.000.- (δευτέρα θέσις εἰς τόν σιδηρόδρομον καί τουριστική εἰς τό πλοῦτον).

Λαρόντες ὁμως ὑπ' ὄψιν τήν ἀπό 2-IX-57 ὑμετέραν ἐπιστολήν (ἡμετ. 5127), παρακαλοῦμεν ὑμᾶς, ὅπως εὐθύς ὡς λάβετε τό ἀνωτέρω ποσό, ἐπιστρέψετε πρὸς τήν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος καί διὰ λογαριασμόν τοῦ Ι.Κ.Υ. τό ποσό των F.F. 33.250.-, ὅπερ ἀντιστοιχεῖ πρὸς τροφεῖα 19 ἡμερῶν, κατὰ τὰς ὁποίας ἀπουσιάσατε ἐκ Γαλλίας (ἡμερήσιον ποσό τροφείων F.F. 1.750X 19=33.250).-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

*A. Aggelou*  
Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

19

1.750  
30  
52500



ΜΙΚΗΣ ΔΕΩΔΡΑΚΗΣ.  
ΣΧΕΤΙΚΗ 421-4830

ΠΑΡΙΣΙ. 14. IX. 57

Πρὸς τὸ ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ.

Ἀθήνας

Ἀξιότιμη Χίριε Διευθυντά,  
Ἐξ ἀλείντησιν σὴς ὡς 10. IX. ἐπιστολῆς σας εἰς παρακατῶ ὄμωρ τοῦ ἐπι-  
τραπείαι καὶ παρατηρίας ὅρ ἔξ ἡμῶν 2. IX. ἐπιστολῶν τοῦ ἀντίπτωρα ὀρι-  
στίναι σκίφους ποῦ ἐγκολοῦσθαι νά δειρῶ πάντοτε ἡ λογικὰς καὶ βασι-  
φοῦναις ἔξ ἡμῶν ἀραγματικότητα.

Δυστυχῆ οὐδέναι γίνεται μῆναι, καὶ ἔτι μῆτον, οὐδέναι κρείας, σχετικῶς  
πρὸς τὰς ἀδύφης τοῦ αὐτῆς μῆσιν ἔξ ἡμῶν ἀρραματικότητας ἐπιστολῶν σας.

Δὶν καταβαίνει δι' οὐδέναις κατὰ τοῖν πρῶτον ἐπιθυμῶνται νά σας  
καταβαίω τὸ ἀριστήν ἔξ τοῦ ὁποῖον μὴ δαρεῖται ὄμωρ νά ὑλοβῆθῶ,  
καθ' ἡν στιγμήν δὶν τοῦ ἐφυγῶνται τὸ σκεπτικῶν σὴς ἀσοφάσῃς σας, ἐκί μῆρι-  
φέτε ὅρ ἀσθενήνεσθε ἔξ ἀσθενῶν ἔχοντα ἀσθενῶν καὶ ἀκτραίαν σὴ  
συνείδησαν ὅρ ἔξ οὐδὴν ἔσραφεν καὶ ὅρ τὸσσην ἐμὴ σὴς οὐσίας ὅσον καὶ τυπι-  
κῶς εἶναι ἐξ ἀνοήτων τοῖσφι ἀσθενῶν τῶν ἰδρύματα.

Ποία εἶναι ἡ οὐσία; καθ' ἡν στιγμήν οἱ δὲ καὶ ἡμῶν ὑλοβῶντων ὑποτρόφων  
πρὸς δύνανται εἶναι ἀναπαύσονται καὶ ἔξ ἀκτινας χιμῶν χιμῶν ἡμῶν ἀσὸ τὰ  
πνευματικῶν ἰδρύματα σὴς Παρισίων - ποῦ ἡμῶν ἀρρῶν - ὁ ὑλοβῶντων  
ἔχουε κλαγῶν "σκίφον ἔχοντα" πρὸς ἡμῶν ἰμῶν πρῶτον, διημῶν, ἐλατι-  
βαρτ μῆσιν ἔξ ἀμῶν, ἔχουε νῆαν τοῦσικῶν καὶ ἐγγυρῶν ἡμῶν τοῦσικῶν τοῦ,  
μὴ εἶναι τῶν εργαίετο. ὡστὲ ἔξ ἡμῶν οὐσίας τιμῶνται ὄχι, διότι ἐγκα-  
τέλειμα τὰς ἀνυλάρκῃς ἐνοῦσας σὴς Παρισίων ἄλλαι διότι ἐγκολοῦσθαι  
ἐργαίετον καὶ προσήκον κατὰ τὸ διαίδηται σὴς διαμοῖν. Διότι διαφο-  
ρετικὰ δὲ ἔπρηκτ νά ὑλοβῆθῶν ἔξ ἡμῶν ἰστοτροφῶν τῶν τρῶντων τῶν - καὶ  
ὄχι τῶν 19 ἡμῶν - τὸ σῶντων σκίφῶν ἡμῶν ὑποτρόφων ποῦ ἀσθενῶντων

καθίστην τὴν διάρκειαν τῶν δειρῶν καὶ ἀνω ἀδείας.

Ποιοὶ εἶναι οἱ τύποι; Οἱ τύποι εἶναι οἱ κανονιστοὶ τῶν ἤρσιμων καὶ ἐπ' ὅσον  
ἔκτα ἤδη διαστῆναι ὅλα ἀφροῦνται αἱ εὐμεγῆς τῶν, ἀφροῦνται τὰ φρονῆτα,  
ἀφροῦνται ἀκόμη καὶ τοὶ ἀλοπῆστατα (εἴθε αὐτὰ ἑτικῆ καὶ τὸ ταφίδι τῶ  
ἐ Μόσχον καὶ τὴν βραβείον τῶν) καὶ ἔλθουτε νὰ ἀνιῆτε ἐπὶ τὴν τύπων  
καὶ τῶν (τοῖς 19 ἡμέρας) ἐν τῶν ἀριθμοῦν δὲ τῶν παραμῆστων  
ἑπιτότατα νὰ τῶν ἑπιτοποιοῦνται τὴν σχετικῶν κανονιστῶν τῶν ἤρσιμων  
τῶν ὅλων παρῆτων, καὶ τῶν ἡμερῶν ἀφροῦ, καὶ ὁ ὅλος ἀναφορῶν ἐ  
τοῖς ὑποτροπῶν νὰ ἑκκαταφῆται τὴν ἑφραν οὐλοῦ τῶν ἀνω ἐπιμῶν ἀδείας  
καὶ κατὰ τὴν ἀριθμῶν τῶν δειρῶν διακοπῶν.

Μὴναι τῶν τῶν

Μίαν Δεσφῶν





74

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52

Έν Αθήναις τῆ 17ῃ Σεπτεμβρίου 1957

Ἀριθ. Πρωτ. 421-4958

ΑΓ/ις

Ἀπάντησις εἰς ἐπιστολὴν ὑποτρόφου

Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη  
Γαλλίαν

Γνωρίζομεν ὅμιν ὅτι ἐλήφθη ἡ ἀπὸ 5-9-57 ἐπιστολή σας, ἡ ὁποία ἐχαρακτηρίσθη  
διὰ τοῦ ἀριθμοῦ 5301 Τὸν ἀριθμὸν τοῦτον παρακαλοῦμεν νὰ ἀνιφέρητε προκειμένου  
τυχὸν νὰ ἐπανέλθητε ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ θεματος.

Ἡ ἐπὶ τοῦ περιεχομένου τῆς ἐπιστολῆς σας περαιτέρω διαδικασία σημειοῦται κατωτέρω  
ὅπ' ἀριθ. 5.

1. ἐλήφθη ὅπ' ὄψιν.
2. θὰ τύχη τῆς δεοῦσης ὀπηρεσιακῆς ἐνεργείας.
3. θὰ ἀνακοινωθῆ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν.  
Πρὸ πάσης ἐνεργείας θὰ :
4. τεθῆ ὅπ' ὄψιν τοῦ ἀρμοδίου εἰδικοῦ
5. ὑποβληθῆ εἰς τὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν
6. ὑποβληθῆ εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Καθορισμοῦ Οἰκονομικῆς Καταστάσεως.

Ι Δ Ρ Υ Μ Α  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Λ. Κ. Υ.

Ἐκ τῆς Γραμματείας

Μιχαήλ





75

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

Αριθ. Πρωτ. 42Ι-5056

Έν Αθήναις τῆ 21η Σεπτεμβρίου 1957

ΑΓ/ισ

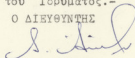
Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Γ α λ λ ί α ν

Έπί τῆς ἀπό 5-ΙΧ-57 ὑμετέρας αἰτήσεως (ἡμετ. 530Ι), γνωρίζομεν ὑμῖν ὅτι ἐνεκρίθη ἡ χορήγησις εἰς ὑμᾶς ἀδείας παραμονῆς εἰς Γαλλίαν ἐπί ἕξι μῆνας μετὰ τὴν λήξιν τῆς ὑποτροφίας σας, ἰδίως ὑμῶν ἐξόδους καὶ ἄνευ οἰκονομικῆς ἐπιβαρύνσεως τοῦ Ἰδρύματος.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



Α. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

72  
ΑΡΧΗΓΕΙΟΝ ΤΗΣ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΣ  
Αθήναι, 22-12-1957

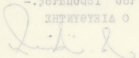
ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΟΝ  
ΙΑΡΥΜΑ  
(Κ.Υ.)

Αριθ. Πρωτ. 421-2056

ΑΠ/α

Π ρ ο ς  
Τὸν Κύριον Μεγαλ. Θεοδωράκη  
Γ α λ λ α ν

Ἐν τῆς ἀπὸ 5-IX-57 ὑπετέρας ἀιτήσεως (ἀριθ. 5301), γυμνάσιο-  
μεν ὑμῶν ὄτι ἐνεκρίθη ἡ χορηγία εἰς ὑμῶς ἀδελὰς παραμονῆς εἰς Γα-  
λλίαν ἐν εἰς ἦναι μετὰ τὴν ἀφίξιν τῆς ὑποτροφίας σας, ἐδὼκε ὑμῶν ἐξο-  
δοὺς καὶ ἀνευ οἰκονομικῆς ἐπιβαρύνσεως τοῦ Ἰδρυμάτος.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
  
Α. ΑΡΓΥΡΟΣ

ΚΡΑΤΙΚΟΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΟΝ  
ΙΑΡΥΜΑ  
Κ.Υ.





ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΑΥΣΙΕΡ.ΤΟΥΣ 14-Τηλ.35580  
'Εν 'Αθήναις τῆ 20-ΧΙ-1959

'Αριθ.Πρωτ.421-6438  
'Εγκύκλιος υπ'Αριθ. 76

ΛΛ/ΕΠ

Πρός τούς διατελέσαντας υποτρόφους 'Εξωτερικοῦ  
Θέμα: 'Επιστημονικά δημοσιεύσεις

Φίλε Κύριε,

Τό "Ίδρυμα, ανεξαρτήτως τῆς ἐκ τοῦ νόμου ὑποχρεώσεως του ὅπως παρακολουθῆ τήν μετά τήν μετακαίθευσιν ἀπασχόλησιν σας, περί τῆς ἢ ἢ υπ'Αριθ. 65/22-Χ-58 'Εγκυκλιός μας, ἐνδιαφερέται νά γνωρίζῃ τās ἐπιστημονικάς σας ἐπιτεύξεις τόσον κατά τό διάστημα τῆς υποτροφίας ὅσον καί μεταγενεστέρως καί νά τās φέρῃ εἰς τήν δημοσιότητα διὰ τῆς 'Επετηρίδος του.

'Επειδή ὅμως αἱ ἐπιτεύξεις τῶν υποτρόφων εἶναι πολλαπλῆ καί ποικίλαι, ἔκρινεν ὅπως περιορίσῃ πρός τό παρόν τουλάχιστον τήν παρουσίαν τῆς ἐπιστημονικῆς σας ἐργασίας εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ εἰς δημοσιεύσιν, ἤτοι συνεργασίαν εἰς αὐστηρῶς ἐπιστημονικά περιοδικά ἢ ἐκδόσιν εἰς ἰδιαίτερον τόμον. Κατά ταῦτα ἀποκλείονται τὰ ἄρθρα εἰς ἐφημερίδας, αἱ ἐπιχειρηματικά ἐργασίας, αἱ μεταφράσεις ὡς καί αἱ μὴ ἐντυποι ἐργασίας (πολυγραφημένα κλπ.).

Συνημμένως σας ἀποστέλλομεν ἐν ἔντυπον ὡς ὑπόδειγμα περιέχον ὅλα τὰ ἀπαιτούμενα πρός συμπλήρωσιν στοιχεῖα καί παρακαλοῦμεν, ὅπως συμπληρώσῃτε ἰσάριθμα πρός τās δημοσιευθείσας ἐργασίας σας δελτία, τηροῦντες τόσον τήν σειράν τῶν ἐρωτημάτων, ὅσον καί τās διατάξεις τοῦ ὑποδείγματος διὰ νά εὐκολυνθῆ ἡ ταξινομήσις τῶν δελτίων.

Ἡ ἐναρξίς παρουσιάσεως τῶν ἐργασιῶν σας θέλει ἀρχίσῃ ἀπό τῆς ὑπό ἐπεξεργασίας 'Επετηρίδος τοῦ ἔτους 1959. Κατά ταῦτα παρακαλοῦμεν ὑμᾶς, ὅπως μᾶς ἀποστείλῃτε τὰ σχετικά σας δελτία μέ ἐργασίας αἱ ὁποῖαι εἶδον τό πῶς ἀπό τῆς ἀνακηρύξεως σας εἰς ὑπότροφον μέχρι καί τῆς 31-ΧΙΙ-59. Διὰ νά καταστή δυνατόν νά χρησιμοποιηθοῦν αἱ ζητούμενα πληροφορίαί θά πρέπει νά ἔχουν ληφθῆ ἕως τήν 31-Ι-1960.

Παράλληλως τοῦ 'Ίδρυματος εἶναι ὅπως ὄσοι ἐξ ὑμῶν δέν ἔχουν δημοσιεύσει, διὰ ποικίλους λόγους, ἐργασίας τινάς μέχρι τοῦδε, ἐνημερώσουν τήν 'Υπηρεσίαν σχετικῶς διὰ νά διευκολυνθῆ εἰς τόν ἔλεγχον τῶν ἀπαντήσεων.

Τέλος, ὄσοι ἐκ τῶν τῶς υποτρόφων μᾶς ἔστειλαν σχετικά δελτία βάσει τῆς προηγμένης υπ'Αριθ. 67 'Εγκυκλιός μας διὰ τās μέχρι τῆς 31-ΧΙΙ-1958 δημοσιεύσεις των, παρακαλοῦνται νά ἀποστέλουν δελτία εἴτε μόνον διὰ τās δημοσιεύσεις των τοῦ 1959 εἴτε, ἐν περιπτώσει μὴ ὑπάρξεως δημοσιευμάτων τῆς τελευταίας αὐτῆς περιόδου, τήν ἀνωτέρω προβλεπομένη ἀρνητικὴν ἐν προκειμένῳ δήλωσιν.

Μετὰ φιλικῶν χαιρετισμῶν  
Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

Συνημμένον

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

*[Handwritten Signature]*  
Κ. Θ. ΔΗΜΠΑΣ

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

REPORT ON THE PROGRESS OF WORK

BY

DR. J. H. VAN VLIET

AND

DR. R. W. WOOD

FOR THE YEAR 1955-1956

CHICAGO, ILLINOIS

1956

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS

CHICAGO, ILLINOIS



ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΥΣΙΚΡΑΤΟΥΣ 14-Τηλ.35580  
'Εν 'Αθήναις τῇ 21-Χ-1959

'Αρ.Πρωτ.421-5752

'Εγκύκλιος υπ'ἀριθ. 75

ΚΜ/επ

Πρός τοὺς διατελέσαντας ὑποτρόφους 'Εξωτερικοῦ  
θέμα: 'Απασχόλησις μετὰ τὴν μετεκπαίδευσιν

Φίλε Κύριε,

'Εν συνεχείᾳ προγενεστέρως 'Εγκυκλίου τοῦ Ι.Κ.Υ. ἐπὶ τοῦ αὐ-  
τοῦ θέματος, σὰς ἀποστέλλω συνημμένως τὴν ἐφετεινὴν "Δήλωσιν 'Απασχο-  
λήσεως"

"Ὅπως γνωρίζετε, αἱ διὰ τοῦ ἀναγκαστικοῦ Νόμου 1825/1951, τοῦ  
κυρωθέντος διὰ τοῦ 2113/1952 Νόμου, καθορισθεῖσαι ὑποτροφίαι τοῦ 'Ε-  
ξωτερικοῦ ἔχουν ὡς σκοπὸν τὴν ἐνίσχυσιν τοῦ ἐπιστημονικοῦ δυναμικοῦ  
τῆς Πατρίδος μας καὶ τὴν ἀνανέωσιν ἢ ἐπ'ἀνδρωσιν τῆς ἡγεσίας τῶν κλα-  
δῶν ἐκείνων τοῦ δημοσίου, τοῦ πνευματικοῦ καὶ τοῦ κοινωνικοῦ βίου,  
οἵτινες ἔχουν ἀνάγκην ἐνημερώσεως ἐπὶ τῶν ἐπιστημονικῶν ἐξελίξεων  
καὶ ὀδηγιῶν διὰ τὴν ἐφαρμογὴν αὐτῶν.

Τὸ Ι.Κ.Υ. καθ'ἣν ἐκ τοῦ Νόμου ἔχει ὑποχρέωσιν, ἐπιθυμεῖ νὰ  
ἔχῃ ἐκάστοτε πλήρη εἰκόνα τῶν ἀναγκῶν τῆς ἐλληνικῆς ἐπιστήμης καὶ  
πρὸς τοῦτο, σὺν ἄλλοις, ὀφείλει νὰ γνωρίζῃ τὸν τρόπον καθ'ὃν οἱ ἤδη  
μετεκπαιδευθέντες χρησιμοποιοῦνται πρὸς ἱκανοποίησιν τῶν ἀνωτέρω  
σκοπῶν.

'Ἡ ζητούμενη σχετικὴ δήλωσίς σας οὐ μόνον θὰ διευκολύνῃ τὸ  
Ι.Κ.Υ. εἰς τὴν σύνταξιν τῶν προγραμμάτων του, ἀλλὰ καὶ θὰ παράσχῃ  
εἰς αὐτὸ ἀφ'ἑνός τὴν εὐκαιρίαν ὅπως ἐκτιμήσῃ τὴν συμβολὴν τῶν ὑπο-  
τροφῶν τοῦ 'Εξωτερικοῦ εἰς τὴν προαγωγὴν τῶν κλάδων, ὑπὲρ ὧν διε-  
τέθησαν, καὶ ἀφ'ἑτέρου τὰ μέσα ὅπως προβῇ εἰς τὰ δέοντα διαβήματα  
πρὸς ἀξιοποίησιν τῶν κτηθέντων ἐπιστημονικῶν πλεονεκτημάτων, ὅπου  
οὐδὲν ἐπετεύχθη μέχρι σήμερον αὕτη.

Σὰς παρακαλῶ λοιπὸν, ὅπως φελησθε νὰ ἐπιστρέψετε τὴν συνη-  
μὲνην δήλωσιν δεόντως συμπληρωμένην, μετὰ τῶν κατὰ τὴν κρίσιν ὑμῶν  
χρησίμων παρατηρήσεων καὶ προτάσεων, ἐντὸς τοῦ μηνὸς Νοεμβρίου.-

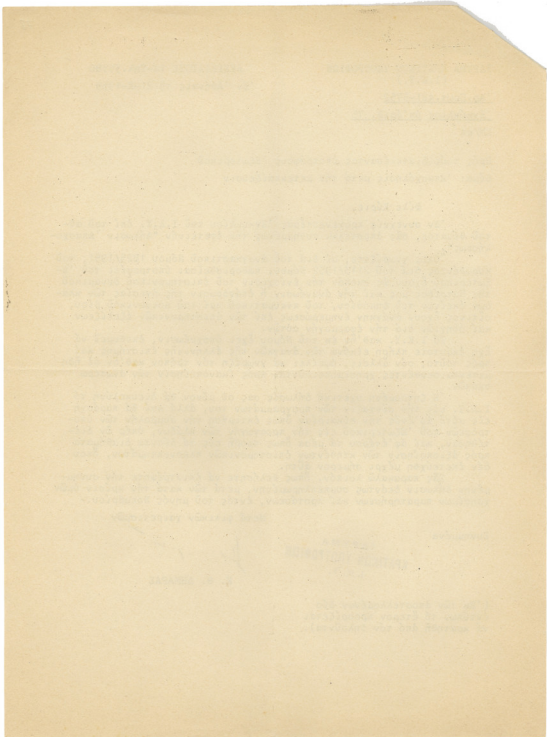
Μετὰ φιλικῶν χαιρετισμῶν

Συνημμένα

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

('Ἐκ τῶν ἀποστελλομένων δύο  
ἐντύπων τὸ ἕτερον προορίζεται  
νὰ κρατηθῇ ἀπὸ τὸν δηλοῦντα).



ΔΗΛΩΣΙΣ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΕΩΣ  
ΤΕΩΣ ΥΠΟΤΡΟΦΟΥ ΤΟΥ Ι. Κ. Υ.

\*Όνομα και επώνυμον: ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΜΙΧΑΗΛ

Ειδικότης μετεκπαιδεύσεως: ΣΥΝΘΕΣΗ

Διάρκεια μετεκπαιδεύσεως: \*Έναρξις ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1954 λήξις ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1958

(\*Εάν ὁ ὑπότροφος παρέμεινε μετεκπαιδευόμενος μετὰ τὴν λήξιν τῆς ὑποτροφίας του, πᾶ σημασίῃ ἐπιπέθῃ ὁ περαιτέρω χρόνος τῆς παραμονῆς του):

Παρατήρησιν ἀκόμη

I. \*Άπασχόλησις πρὸ τῆς μετεκπαιδεύσεως:

1. \*Ἐπάγγελμα: ΣΥΝΘΕΣΗ

2. \*Όνομα ἢ ἐπωνυμία ἐργοδότη': -

II. \*Άπασχόλησις μετὰ τὴν μετεκπαίδευσιν:

1. \*Ἐπάγγελμα: ΣΥΝΘΕΣΗ

2. \*Όνομα ἢ ἐπωνυμία ἐργοδότη': -

3. Χρονολογία ἐνάρξεως ἀπασχολήσεως εἰς τὴν ἀνωτέρω ἐργασίαν: 1937

4. Σχέσις σημερινῆς ἐργασίας πρὸς τὴν κηθεῖσαν εἰδικότητα: (\*προσδιορίσατε τὸ εἶδος σχέσεως):

ΣΥΝΘΕΣΗ = ΣΥΝΘΕΣΗ

5. \*Ἐνδεχομένη ἐξωεπαγγελματικὴ χρησιμοποίησις τῆς κηθείσεως εἰδικότητος: -

6. Τεκμήρια ἀπασχολήσεως εἰς τὴν εἰδικότητα (\*π.χ. ἐργαστηριακὴ ἐρευνα, συγγραφικὴ ἐργασία, διδασκαλία):

ΣΥΝΘΕΣΕΙΣ

\*Ἐν Παρίσι τῆ 1 - XII - 54

Ο ΔΗΛΩΝ

ΤΕΣΤ ΤΥΠΟΓΡΑΦΟΥ ΤΟΥ Ε.Κ.Υ.  
ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΑΠΕΛΟΧΗΜΕΙΣ

Όνομα και επώνυμο: ΠΡΟΣΦΑΤΗΣ ΜΑΡΙΑ  
Επαγγελματική κατάσταση: ΣΥΝΤΑΚΤΗ  
Διεύθυνση κατοικίας: ΚΑΡΔΙΑΣ 123, ΑΓ. ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ 1475  
(Παρακαλώ να σημειωθεί ο αριθμός του ταχυδρομείου και ο αριθμός του κτιρίου, εάν υπάρχει, και ο αριθμός του δρόμου, εάν υπάρχει.)

1. Αναγγίλιση της εξέτασης:  
1. Ερώτηση: ΣΥΝΤΑΚΤΗ  
2. Όνομα ή επώνυμο: ΠΡΟΣΦΑΤΗΣ ΜΑΡΙΑ

II. Αναγγίλιση των ερωτήσεων:  
1. Ερώτηση: ΣΥΝΤΑΚΤΗ  
2. Όνομα ή επώνυμο: ΠΡΟΣΦΑΤΗΣ ΜΑΡΙΑ

3. Χρονική στιγμή λήξης της εξέτασης: 1957  
4. Τύπος οργάνου εξέτασης και οι κλίμακες: ΠΡΟΣΦΑΤΗΣ ΜΑΡΙΑ

5. Επώνυμο εξέτασης/ερωτήσεων: ΠΡΟΣΦΑΤΗΣ ΜΑΡΙΑ

6. Τύπος εξέτασης/ερωτήσεων: ΣΥΝΤΑΚΤΗ

Ε. ΠΡΟΣΦΑΤΗΣ ΜΑΡΙΑ

Ο ΔΙΔΑΧΤΗΣ

(Υπογραφή)

ΕΡΓΑΣΙΑ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗΣ ΤΥΠΟΓΡΑΦΩΝ  
Α. Β. 93

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΜΑΛΙΑΣ 52 - ΤΗΛΕΦ. 35-580

ΥΠΗΡΕΣΙΑ: Εφαρμογής

Έν' Αθήναις τῆς 23ης Νοεμβρίου 1957

Αριθ. Πρωτ. 421-6438

ΑΓ/ισ

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

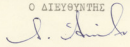
Γ α λ λ ί α ν

Έξ ελέγχου γενομένου επί της πορείας της μετεκπαιδευσεώς σας, έβεβαιώθη ότι δέν έφθασεν εις χειρας της Έπιμερσείας ή τριμηνιαία έκθεσής σας Έουλίου-Σεπτεμβρίου 1957, ή όποία συμφώνως πρός τήν ύπ' αριθ. 29 έγκύκλιον θά έπρεπε νά έχη ταχυδρομηθη τό βραδύτερον τήν 31 Οκτωβρίου.

Έπειδή είναι ένδεχόμενον ή έλλειψις αυτή νά προέρχηται εκ παραλείψεώς σας, παρακαλούμεν νά άποστείλητε άνευ άναβολής τήν έκθεση, έπεξηγοϋντες συνάμα τόν λόγον της σημειωθείσης καθυστερησεως.

Έπί τούτοις παρακαλούμεν νά σημειώσητε ότι: α') Η Έπιμερσεία βεβαιώνει πάντοτε έντός πενθημέρου τό βραδύτερον τήν λήψιν τών έκθέσεων\* συνεπώς ό ύπότροφος, ύπολογίζων τόν εύλογον χρόνον της κινήσεως της άλληλογραφίας, όφείλει, άν διαπιστώση ότι δέν είδοποιήθη περί της παραλαβής, νά γράψη διά νά βεβαιωθη μήπως τυχόν ή έκθεσίς του παρέπεσεν. β') Η παράλειψις της άποστολής της έκθέσεως άποτελει ούσιωδестаτήν παρατυπίαν, άφοϋ τό Ίδρυμα επί ταύτης καί μόνης δύναται νά στηριχθη διά νά μορφώση γνώμην περί της προόδου τοϋ ύποτρόφου, δηλαδή περί τοϋ ήτιολογημένου της ώς πρός αυτόν δαπάνης τοϋ δημοσίου χρήματος.-

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ



A. ΑΓΓΕΛΟΥ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
*to 60 30*



ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΛΥΣΙΚΡΑΤΟΥΣ Ι4-Τηλ.35580,30274  
'Εν 'Αθήναις τῆ 7-ΧΙ-1960

Ἄρ. Πρωτ. 42Ι-7470  
Ἐγκύκλιος ὑπ'ἀριθ. 88  
ΚΜ/ακ

Πρὸς τοὺς διατελέσαντας ὑποτρόφους 'Ἐξωτερικοῦ  
Θέμα: 'Απασχόλησις μετὰ τὴν μετεκπαίδευσιν

Φίλε Κύριε,

Ἐξ ἀποστέλλω συνημμένως τὴν ἐφετεινὴν "Δήλωσιν 'Απασχολήσεως", ὡς ἔχει πλέον τυποποιηθῆ.

Ὅπως γνωρίζετε, αἱ διὰ τοῦ ἀναγκαστικοῦ Νόμου 1825/1951, τοῦ κυρωθέντος διὰ τοῦ 2113/1952 Νόμου, καθορισθεῖσαι ὑποτροφίαι τοῦ 'Ἐξωτερικοῦ ἔχουν ὡς σκοπὸν τὴν ἐνίσχυσιν τοῦ ἐπιστημονικοῦ δυναμικοῦ τῆς Πατρίδος μας καὶ τὴν ἀνανέωσιν ἢ ἐπ'ἀνδρωσιν τῆς ἡγεσίας τῶν κλάδων ἐκεῖνων τοῦ δημοσίου, τοῦ πνευματικοῦ καὶ τοῦ κοινωνικοῦ βίου, οἵτινες ἔχουν ἀνάγκη ἐνημερώσεως ἐπὶ τῶν ἐπιστημονικῶν ἐξελεύσεων καὶ ὁδηγῶν διὰ τὴν ἐφαρμογὴν αὐτῶν.

Τὸ Ι.Κ.Υ. καθ' ἣν ἐκ τοῦ Νόμου ἔχει ὑποχρέωσιν, ἐπιθυμεῖ νὰ ἔχη ἐκάστοτε πλήρη εἰκόνα τῶν ἀναγκῶν τῆς ἐλληνικῆς ἐπιστήμης καὶ πρὸς τοῦτο, σὺν ἄλλοις, ὀφείλει νὰ γνωρίζῃ τὸν τρόπον καθ' ὃν οἱ ἦδη μετεκπαιδευθέντες χρησιμοποιοῦνται πρὸς ἱκανοποίησιν τῶν ἀνωτέρω σκοπῶν.

Ἡ ζητούμενη σχετικὴ δήλωσις σας οὐ μόνον θὰ διευκολύνῃ τὸ Ι.Κ.Υ. εἰς τὴν σύνταξιν τῶν προγραμμάτων του, ἀλλὰ καὶ θὰ παράσχη εἰς αὐτὸ ἀπ' ἑνὸς τὴν εὐκαιρίαν ὅπως ἐκτιμῆσῃ τὴν συμβολὴν τῶν ὑποτροφῶν τοῦ 'Ἐξωτερικοῦ εἰς τὴν προαγωγὴν τῶν κλάδων, ὑπὲρ ὧν διετέθησαν, καὶ ἀπ' ἑτέρου τὰ μέσα ὅπως προβῆ εἰς τὰ δέοντα διαβήματα πρὸς ἀξιοποίησιν τῶν κτηθέντων ἐπιστημονικῶν πλεονεκτημάτων, ὅπου δὲν ἐπετεύχθη μέχρι σήμερον αὕτη.

Ἐξ παρακαλῶ λοιπόν, ὅπως θελήσητε νὰ ἐπιστρέψητε τὴν συνημμένην δήλωσιν δεδντως συμπληρωμένην, μετὰ τῶν κατὰ τὴν κρίσιν ὑμῶν χρῆσιμων παρατηρήσεων καὶ προτάσεων, ἐντὸς τοῦ μηνὸς δεκεμβρίου.-

Μετὰ φιλικῶν χαιρετισμῶν

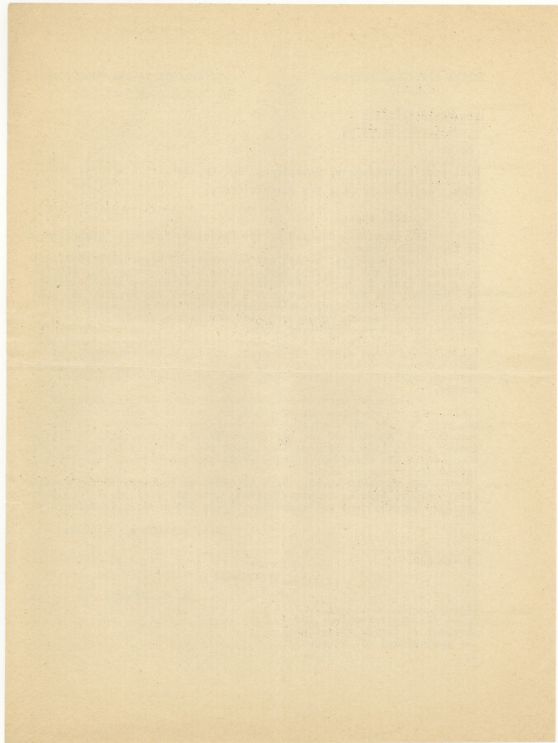
Συνημμένα

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι. Κ. Υ.

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

(Ἐκ τῶν ἀποστελλομένων δύο ἐντύπων τὸ ἕτερον προορίζεται νὰ κρατηθῆ ἀπὸ τὸν δηλοῦντα).





ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(I.K.Y.)

ΛΥΣΙΚΡΑΤΟΥΣ 14-Τηλ. 35580, 30274  
Έν Αθήναις τῆ 22-ΧΙ-1960

Άριθ. Πρωτ. 421-7914  
Έγκύκλιος υπ' αριθ. 89

ΚΗ/επ

Πρός τούς διατελέσαντας υποτρόφους Έξωτερικού  
Θέμα: Έπιστημονικά δημοσιεύσεις

Φίλε Κύριε,

Τό Ίδρυμα, άνεξαρτήτως τῆς έκ τοῦ Νόμου ύποχρεώσεώς του ὅπως παρακολουθῆ τήν μετά τήν μετεκπαίδευσιν άποσχόλησίν σας, περί ἧς ἡ άπ' αριθ. 65/22-Χ-58 Έγκύκλιός μας, ένδιαφέρεται νά γνωρίζη τάς έπιστημονικάς σας έπιτεύξεις τόσον κατά τό διάστημα τῆς ύποτροφίας ὅσον καί μεταγενεστέρως καί νά τάς φέρη εἰς τήν δημοσιότητα διά τῆς Έπετηρίδος του.

Έπειδή ὅμως αἱ έπιτεύξεις τῶν υποτρόφων εἶναι πολλαπλαῖ καί ποικίλαι, έκρινεν ὅπως περιορίση πρός τό παρόν τουλάχιστον τήν παρουσίασιν τῆς έπιστημονικῆς σας έργασίας εἰς ὅ,τι άφορᾷ εἰς δημοσιεύσιν, ἥτοι συνεργασίαν εἰς αὐστηρῶς έπιστημονικά περιοδικά ἢ έκδοσιν εἰς ἰδιαίτερον τόμον. Κατά ταῦτα άποκλείονται τά άρθρα εἰς έφημερίδας, αἱ έκλαϊκευτικά έργασια, αἱ μεταφράσεις ὡς καί αἱ μή έντυποι έργασια (πολυγραφημένα κλπ.). Πρώτη παρουσίασις τῶν έργασιῶν τούτων έγένετο εἰς τήν Έπετηρίδα μας θ' (1959) περιλαμβάνουσα ὅλας τάς μέχρι 31-ΧΙΙ-1959 έργασίας. Συνεπῶς άπό τούδε καί εἰς τό έξῆς θά δημοσιεύωνται μόνον αἱ έργασια τοῦ έτους, δηλαδή εἰς τήν περίπτωσιν τῆς παρούσης Έγκυκλίου αἱ δημοσιευθεῖσαι άπό 1ης Ιανουαρίου μέχρι 31ης Δεκεμβρίου 1960.

Συνημμένως σᾶς άποστέλλομεν έν έντυπον ὡς ύπόδειγμα περιέχον ὅλα τά άπαιτούμενα πρός συμπλήρωσιν στοιχεῖα καί παρακαλοῦμεν, ὡπως συμπληρώσητε ἰσάριθμα πρός τάς δημοσιευθεῖσας έργασίας σας δελτία, τηροῦντες τόσον τήν σειράν τῶν έρωτημάτων, ὅσον καί τάς διαστάσεις τοῦ ύποδείγματος διά νά εύκολυνθῆ ἡ ταξινόμησις τῶν δελτίων. Διά νά καταστή δυνατόν νά χρησιμοποιηθῶν αἱ ζητούμεναι πληροφορία θά πρέπει νά έχουν ληφθῆ έως τήν 31-Ι-1961.

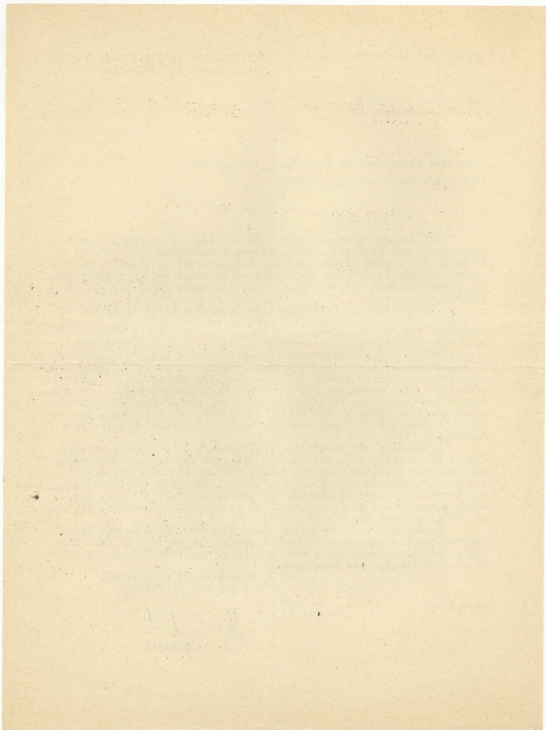
Παράκλησις τοῦ Ίδρυματος εἶναι ὅπως ὅσοι έξ ὑμῶν δέν έχουν δημοσιεύσει, διά ποικίλους λόγους, έργασίας των κατά τό υπ' ὄψιν χρονικόν διάστημα, ένημερώσουν τήν Υψηλείαν σχετικῶς διά νά διευκολυνθῆ εἰς τόν έλεγχον τῶν άπαντήσεων.-

Μετά φιλικῶν χαιρετισμῶν

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΣΥΝΤΗΣ

Κ. Θ. ΔΗΜΑΡΑΣ

Συνημμένον



ΙΔΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
(Ι.Κ.Υ.)

ΝΟΜΙΚΟΣ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Έν Αθήναις τη 17-VII-1961

Αριθ. Πρωτ. 421-5268

ΒΚ/ισ

Π ρ ό ς

Τόν Κύριον Μιχαήλ Θεοδωράκη

Κωσταντινουπόλεως 39

Νέαν Εμύρνην

Έ ν τ α ὺ θ α

Έκ τῶν τεθέντων ὑπ' ὄψιν μου ὑπό τῆς Ἱπηρεσίας στοιχείων προκύπτει ὅτι ἐκκρεμεῖ ὀφειλή σας πρὸς τό Ἰδρυμα ἐκ δραχμῶν 2.860.-, τήν ὁποῖαν παρά τάς ἐπανελημμένας προσκλήσεις μας καί τάς διευκολύνσεις, αἱ ὁποῖαι σᾶς παρεσχέθησαν, καθυστερεῖτε μέχρι σήμερον νά ἐξοφλήσητε.

Παρακαλῶ ὅθεν νά προβῆτε εἰς τήν τακτοποίησιν τῆς ὀφειλῆς σας τό βραδύτερον μέχρι 15 Αὐγούστου 1961, διότι ἄλλως θά εὐρεθῶ εἰς τήν ἀνάγκην νά λάβω τά προσήκοντα μέτρα διά τήν ἀναγκαστικήν εἴσπραξιν αὐτῆς, καθ' ὅσον τό Ἰδρυμα, ὡς διαχειριζόμενον δημόσιον χρῆμα, ὑποχρεῖται νά προβαῖνη διά παντός νομίμου μέσου εἰς τήν εἴσπραξιν τῶν ἀπαιτήσεών του.-

Β. ΚΙΟΡΤΣΗΣ

ΙΔΡΥΜΑ  
ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
Ι.Κ.Υ.













## ΠΑΡΥΜΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ

Όδηγία πρὸς τοὺς ὑποτρόφους Ἐξωτερικοῦ

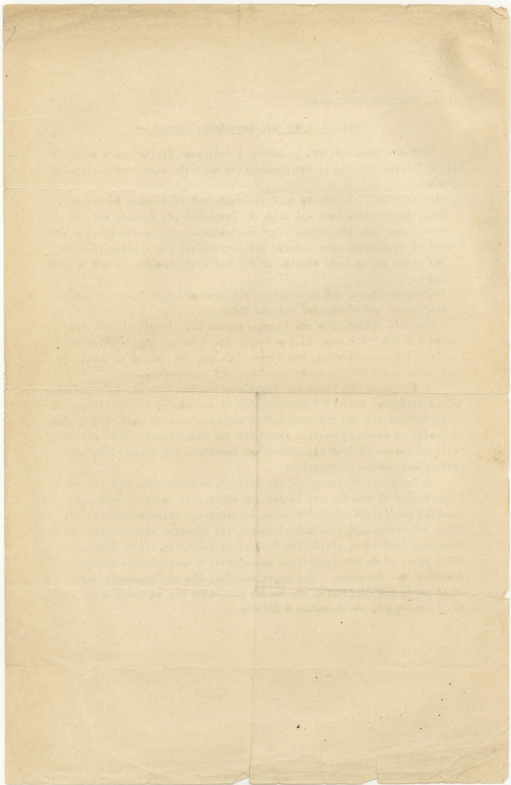
Μετὰ τὴν ὑπογραφήν τῆς Συμβάσεως ὁ ὑπότροφος ὀφείλει νὰ προσκομίσῃ εἰς τὸ Ἴδρυμα βεβαιώσεις τοῦ Πρακτορείου περὶ τῆς τιμῆς τοῦ εἰσιτηρίου, ὡς κάτωθι:

- α) Ἕναν βεβαιώσιν εἰς ἅπλοῦν περὶ τῆς τιμῆς τοῦ εἰσιτηρίου ἀντικειμένως, ἥτοι: τιμῆ πλοῦν ἄνευ καὶ μετὰ τῆς ἐκπτώσεως εἰς δραχμὰς καὶ εἰς συνάλλαγμα (ἐάν ἀπαιτεῖται), τιμῆ σιδηροδρόμου εἰς συνάλλαγμα, χωριστὰ διὰ τὸ συνάλλαγμα κάθε κράτους καὶ ἀντιστοίχως εἰς δραχμὰς. Ἔθνη τῶν ποσῶν καὶ γενικῶν ἔθνη μὲ ἐπὶ πλέον τὴν προμήθειαν τοῦ Πρακτορείου.
- β) Ἐτέραν βεβαιώσιν τοῦ Πρακτορείου εἰς τριπλοῦν, πρὸς ἔγκρισιν τοῦ συναλλάγματος τοῦ εἰσιτηρίου ἀπὸ τὴν Τράπεζαν.

Μετὰ τὴν προσκομίσειν τῶν ἀνωτέρω βεβαιώσεων δίδεται εἰς τὸν ὑπότροφον ὑπὸ τοῦ Ἰδρυματός ἐπιστολή πρὸς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἀλλὰδος, πρὸς ἔγκρισιν τοῦ συναλλάγματος τῆς ὑποτροφίας. Εἰς τὴν ἐπιστολὴν ταύτην ἐπισημαίνεται καὶ ἡ εἰς τριπλοῦν βεβαιώσις τοῦ Πρακτορείου.

Ἡ ἀπάντησις τῆς ἐγκρίσεως λαμβάνεται συνήθως ἀπὸ τὴν Τράπεζαν μίαν ἡμέραν ἀργότερον ὅποτε ὁ ὑπότροφος ὀφείν νὰ προσκομίσῃ εἰς τὸ Ἴδρυμα τὰ πληρωτέα ποσὰ εἰς τὴν Τράπεζαν καὶ δὴ κεχωρισμένως: τὸ ποσὸν εἰς δραχμὰς τὸ ὁποῖον θὰ ἀποσταλῇ ταχυδρομικῶς μετὰ τῶν ταχυδρομικῶν τελῶν καὶ τὸ ποσὸν τὸ ὁποῖον θὰ δοθῇ εἰς χεῖρας τοῦ ὑποτρόφου, ἵνα βᾷσει αὐτῶν τῶν ποσῶν, συμπληρωθῶσιν αἱ ἐπιταγαί.

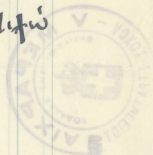
Ὁ ὑπότροφος παραλαμβάνει τὰς ἐπιταγὰς καὶ τὰς παραδίδει εἰς τὴν Τράπεζαν, ἀπὸ τὸ Ταμεῖον τῆς ὁποίας τοῦ δίδεται τὸ ποσὸν τὸ ὁποῖον θὰ παραλάβῃ μεθ' ἑαυτοῦ, τὸ δὲ ὑπόλοιπον ἀποστέλλεται ταχυδρομικῶς εἰς τὸν τόπον τοῦ προορισμοῦ του. Ἀπὸ τὰ ταμεῖα τῆς Τραπεζῆς δίδονται εἰς τὸν ὑπότροφον ἀποδείξεις τὰς ὁποίας ὀφείλει νὰ ἐπιστρέψῃ εἰς τὸ Ἴδρυμα, διότι βᾷσει αὐτῶν τῶν ἀποδείξεων κανονίζεται ἡ περαιτέρω ἀποστολὴ τῶν τροφῶν του. Συγχρόνως ὁ ὑπότροφος λαμβάνει ἀπὸ τὸ Ἴδρυμα ἐπιταγὴν μὲ τὸ ποσὸν τοῦ εἰσιτηρίου τὴν ὁποίαν παραδίδει εἰς τὸ Πρακτορεῖον ἵνα τὴν ἐκπληρῇ εἰς τὴν Τράπεζαν ὁ Πράκτωρ.-



- 1/ Τηλεφωνία ή τμήματα και φύρι.
- 2/ Μαθηματα ανθισων
- 3/ Μορφολογια
- 4/ Εν αρχιωνων
- 5/ Διευθυνση αρχιωνων.

Conservatoire ~~National~~  
de Paris ~~Paris~~

Χόνγκκ. Νταριου Μιτώ







A.) Είς τό περιεχόμενον σελίδων τού το έρωτη και  
 δεκα είναι Ευρωπαϊκή αντίτητα εν  
 δια κοσμουκα να έγω ες τιναν μη τού Ημερησ.  
 in Darm, Melhaus .. Ότε ε <sup>ποταμοχρυσί</sup> ~~αδελφία~~ τού πρώτου  
 και η διαρκής αμορσία ε Αττικη με Βυθίον  
 μη είνερα εδύς ελάφης είν το Colosovastorip.

~~Κατά~~ Μι εν ακούστην ουροπία με ααβαυτ  
 αεινήτα με ιβρίτου αίοι και είνερα είνερα  
 κομης με Αρβίτα Χυγααί προσλαίδησα  
 να καθυ τού κανονισμός τών δια εν τού  
 μη ακούστην εν και μη εν τού με Αρβίτου.  
 και ποιεί εν Αρβίτου τού κομης είνερα είνερα  
 εν ημεν ευνόδηση ότε δια εν πρώτου  
 ακούστην τού με προσλαίδηση με κομης είνερα  
 είνερα είνερα είνερα είνερα είνερα είνερα..  
 Ακ. Πόρ. Ιατ. ε προσλαίδηση, είνερα, μη  
 εν είνερα είνερα, καιρο ααβαυτ με  
~~είνερα~~ εν είνερα, τού ακούστην το Olivier  
 Messaen..

Φομα εγώ αίτι τα έφαδα με με και εν  
 ότε με εν είνερα είνερα είνερα είνερα είνερα  
 προσε ε εν προσλαίδηση Χίος.

Προδράς τού εν με εν είνερα είνερα είνερα



νοηδίων, οι Homage, Melkault, ήτοι και  
παράλληλων με άλλων Messiaen, ιδίως  
Fucier και ομοίως 1 με άλλους για τη  
αυστή και θρησκευτική

~~Η τάξη των οποίων η εργασία που είναι~~  
καταξιόγραφη και ο Couronne διδάσκει τις  
"Μουσική Μουσική, και όχι τις αυθεντικές  
και από αυτές που <sup>πρέπει</sup> να λαμβάνονται (ενώ και  
ο "Χυράκι) ώστε να επηρεάζει να παραστα-  
θούν με τον Tony Aubin.

~~Ταί τις αναφορές αυτές έπρεπε να είναι οι~~  
~~και οι άλλες που είναι στην "Εκκλησία"~~

Από είναι οι κυρία έγγραφο που είναι  
που να είναι στην έκδοση ή παραμυθιών  
και παραμυθιών και οι άλλων Messiaen ο οποίος  
τη έκδοση καταρχάς να είναι απλή.

Επί τη βάση παραμυθιών και της πιο  
απλής.

Και είναι οι πρώτες ή κοινά τα ανέκδοτα παρα-  
μυθιών βασιλικών και οι κλασικιστική παράδοση  
στα πλαίσια και οι οποίες κυρίως να είναι οι  
εργασίες. ΗΜ και οι άλλες είναι έστατες που είναι  
και οι άλλων Αθηνών.







για να είναι η σωστή...

- 1/ Γραφικά στην αρχή...
- 2/ Hindemith "3 Quartets opus 22"
- 3/ Milhaud "18 Quatuor a Cordes"
- 4/ Bartok "Divertimento for String Orchest"
- 5/ Honegger "Symphonie liturgique"
- Μοδερνισμός
- 1/ Antoine Goléa "Esthétique de la Musique Contemporaine"
- 2/ Leibowitz "Schoenberg et son école"
- 3/ " " "Introduction à la musique de douze sons"

E — F' — Z' — H — 9 —

Προσέχω ότι στην τριτολογία αυτή η μουσική  
 είναι καθαρή και η σύνθεσή της είναι η πρώτη φορά  
 η οποία είναι καθαρή ~~από~~ χωρίς απορρίψεις  
 και απορρίψεις είναι τίποτα που βρίσκουμε αποσιώπων τη  
 κατάσταση αυτή είναι η διατήρηση όλων των τμημάτων  
 και αισθησιακών ~~είναι~~ συνολικά τριών ειδών μουσικής  
 και των ειδών των οποίων ο σκοπός είναι να φέρει  
 μαζί τους όλα τα είδη απορρίψεων, ειδικά αυτά που είναι  
 αλληλεπιδράσεις ή οι απορρίψεις που ~~είναι~~ γίνονται  
 τόσο προφανώς ώστε να αισθανόμαστε καθ' ύλην  
 ότι αυτή η μουσική προσπαθεί να ~~επιτύχει~~ (απορρίπτει  
~~απορρίπτει~~) ότι θα κερδίσει με τη βοήθεια των  
 τμημάτων οι επιπτώσεις του











~~Ημερολόγιο ερωτήσεων~~

~~Η ανταπόκριση~~

Ημερολόγιο ερωτήσεων & απαντήσεων που δημοσιεύονται  
για την ευκαιρία της ανταπόκρισης στα ερωτήματα  
που τίθενται ~~στα~~ <sup>από</sup> τον Γραφείο της Επιτροπής  
επιστημονικής έρευνας.

Από την απάντηση στην ερώτηση που αφορά  
την ανταπόκριση <sup>από την ανταπόκριση</sup> της Επιτροπής  
επιστημονικής έρευνας για την ανταπόκριση  
στην ερώτηση που αφορά την ανταπόκριση  
στην ερώτηση που αφορά την ανταπόκριση  
στην ερώτηση που αφορά την ανταπόκριση  
15 Δεκεμβρίου 1974  
Μαρκ Πιρ -





















ΜΕ ΤΑΣ ΘΕΡΜΑΣ ΕΥΧΑΣ  
ΤΟΥ  
ΙΔΡΥΜΑΤΟΣ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΤΡΟΦΙΩΝ  
ΔΙΑ ΤΑ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ  
ΚΑΙ ΤΟ ΝΕΟΝ ΕΤΟΣ

